

«Матны Требующего Знание»

الأحكام والأداب

СЛОВА ПОМИНАНИЯ И НОРМЫ
ЭТИКЕТА

المستوى التمهيدي

Подготовительный уровень

Автор книги

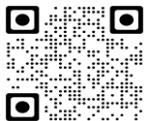
Доктор Абдуль-Мухсин ибн Мухаммад Аль-Касим

Имам-хатыб почетной мечети Пророка ﷺ

مترجم الى اللغة الروسية

**СЛОВА ПОМИНАНИЯ И НОРМЫ
ЭТИКЕТА**

Для просмотра сайта и скачивания книги
воспользуйтесь QR-кодом ниже:



a-alqasim.com



«Матны Требующего Знание»

**СЛОВА ПОМИНАНИЯ И НОРМЫ
ЭТИКЕТА**

Подготовительный уровень

Автор книги

Доктор Абдуль-Мухсин ибн Мухаммад Аль-Касим

Имам-хатыб почетной мечети Пророка ﷺ

**С именем Аллаха, Милостивого,
Милующего!**

ВВЕДЕНИЕ

Хвала Аллаху, Господу миров! Мир и благословение нашему Пророку Мухаммаду, всем членам его семьи и сподвижникам!

А затем:

Воистину, поминание Аллаха является одним из величайших и самых лёгких видов поклонения. Потребность человека в нём превышает его потребность в еде и питье, ведь оно приводит к довольству Милосердного, прогоняет шайтана, устраняет печаль и тревогу, приносит счастье и радость. И кто бы ни помянул Аллаха, Аллах в ответ помянет, возлюбит и приблизит его к Себе.

Что же касается норм исламского этикета, то их соблюдением человек украшает себя, практикует священные тексты, обретает достоинство и становится примером для других. Ибн Сирин (да помилует его Аллах) сказал: *«Сподвижники обучались благим манерам так же, как обучались знанию!»*.

Ввиду важности темы поминаний и этикета я составил о ней сборник хадисов, стараясь ограничиться в этом достоверными преданиями. Была проделана работа над составлением заголовков к этим хадисам, над их упорядочиванием и над пояснениями к содержащимся в них редко употребляемым словам. Я поделил данный сборник на два раздела: **Раздел о словах поминания** и **Раздел о нормах этикета**, предварив их упоминанием **Достоинств**, и назвал его: **«СЛОВА ПОМИНАНИЯ И НОРМЫ ЭТИКЕТА»**.

Требующий знание – пример для людей. Он, как никто другой, должен придерживаться норм исламского этикета во всех сферах своей жизни и в отношениях с людьми и поминать Аллаха при любых обстоятельствах. По этой причине я утвердил эту книгу в качестве подготовительного уровня, предшествующего шести уровням сборников под названием **«Матны Требующего Знание»** и призванного помочь требующему знание достичь поставленной перед собой цели.

Прошу Аллаха принести этим трудом пользу и сделать его запасом для нас в Судный день.

Да благословит Аллах и приветствует нашего Пророка Мухаммада, его семью и всех его сподвижников.

**Доктор Абдуль-Мухсин ибн Мухаммад
Аль-Касим
Имам-хатыб почетной мечети Пророка ﷺ**

ДОСТОИНСТВА

(1)**Достоинство требования знания**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Кто встанет на путь приобретения знания, тому Аллах облегчит путь в Рай»¹.**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Если Аллах желает кому-то блага, то дарует ему понимание религии»².**

3) Пророк ﷺ сказал: **«Когда человек умирает, прекращаются его деяния за исключением трёх: продолжающей (приносить пользу) милостыни, или полезных знаний, или праведного ребёнка, обращающегося за него с мольбами»³.**

1 «Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Муслим»

(2)

Достоинство изучения Корана

1) Пророк ﷺ сказал: **«Лучшим из вас является тот, кто изучает Коран и обучает ему (других)»¹.**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Тот, кто читает Коран и знает его наизусть, будет в обществе благородных и праведных ангелов. Тот же, кто читает Коран и заучивает его, испытывая при этом трудности, получит двойную награду»².**

3) Пророк ﷺ сказал: **«Читайте Коран! Воистину, он явится в Судный день в качестве заступника за своих приверженцев»³.**

1 «Аль-Бухари»

2 «Аль-Бухари»

3 «Муслим»

(3)

Достоинство поминания Аллаха

1) Пророк ﷺ сказал: **«Тот, кто поминает своего Господа, и тот, кто не поминает Его, подобны живому и мёртвому»¹.**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Аллах Всевышний говорит: “Я буду таким, каким считает Меня Мой раб, и Я с ним тогда, когда он Меня поминает. Если он помянет Меня про себя, то Я помяну его про Себя. Если же он помянет Меня в собрании, то Я помяну его в более превосходном собрании”»².**

3) Пророк ﷺ сказал: **«Муфарридун всех опередили!»** Сподвижники спросили: **«О Посланник Аллаха! Кто такие муфарридун?»** Тогда Пророк ﷺ сказал: **«Это мужчины и женщины, которые много поминуют Аллаха!»³.**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Муслим»

(4)

**Достоинство собраний, в которых
поминают Аллаха**

Пророк ﷺ сказал: **«Когда люди собираются в одном из домов Аллаха, где они вместе читают и изучают Книгу Аллаха, на них нисходит спокойствие, их покрывает милость, их окружают ангелы и Аллах поминает их среди тех, кто рядом с Ним»¹.**



¹ «Муслим»

**РАЗДЕЛ
О СЛОВАХ ПОМИНАНИЯ**

Омовение

(5)

Вход в отхожее место

Пророк ﷺ, прежде чем войти в отхожее место, говорил: **«О Аллах! Поистине, я прибегаю к Твоей защите от шайтанов обоих полов»**¹.

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْخُبْثِ وَالْخَبَائِثِ

/Аллахумма инни а‘узу би-кя мина-ль-хубуси ва-ль-хобаъис/

(6)

Выход из отхожего места

Пророк ﷺ, выходя из отхожего места, говорил: **«Прошу Твоего прощения»**².

غُفْرَانَكَ

/Гуфрона-кя/

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Ахмад»

(7)

После завершения омовения

Пророк ﷺ сказал: «Если кто-то из вас совершит омовение наилучшим образом, а затем скажет: “Свидетельствую, что нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, и что Мухаммад — раб Аллаха и Его посланник”, то ему откроются восемь дверей рая, и он войдет в ту из них, в какую пожелает»¹.

أَشْهَدُ أَلَّا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ

/Ашхаду алля иляха илля-Ллаху ва анна Мухаммадан ‘абду-Ллахи ва росулю-ху/



1 «Муслим»

Молитва

(8)

Азан

1) Пророк ﷺ сказал: **«Когда услышите (призыв) муаззина, повторяйте то, что он говорит, после чего призовите на меня благословение»**¹.

2) Пророк ﷺ сказал: **«Кто скажет во время азана ² : “Я свидетельствую, что нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет сотоварища, и что Мухаммад – Его раб и посланник! Доволен я Аллахом как Господом, Мухаммадом – как посланником и исламом – как религией”, тому простятся грехи»**³.

1 «Муслим»

2 После того, как муаззин скажет два свидетельства.

3 «Муслим»

أَشْهَدُ أَلَّا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا
عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ،

رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا، وَبِمُحَمَّدٍ رَسُولًا، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا

/Ашхаду аля иляха илля-Ллаху вахда-ху ля шарикя ля-ху ва анна Мухаммадан ‘абду-ху ва расулю-ху. Родыту би-Лляхи Роббан ва би-Мухаммадин расулян ва би-ль-ислями динан/

3) Пророк ﷺ сказал: **«Когда он скажет: “Спешите на молитву” /Хайя ‘аля-с-солят/ и “Спешите к спасению” /Хайя ‘аля-ль-фалях/, говорите: “Нет мощи и силы, кроме как с (помощью) Аллаха”¹»².**

لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

/Ля хауля ва ля куввата илля би-Лляхи/

4) Пророк ﷺ сказал: **«Кто скажет после завершения азана: “О Аллах! Господь этого совершенного призыва и совершаемой**

1 Т.е. переход из одного состояния в другое возможен только благодаря мощи и силе Аллаха.

2 «Муслим»

молитвы, приведи Мухаммада к Аль-Василе¹ и Аль-Фадыле² и направь его к Достохвальному месту³, которое Ты обещал ему!», тому будет мое заступничество в Судный день»^{4,5}.

1 Аль-Василя – место в Раю, которое полагается только Пророку ﷺ.

2 Аль-Фадыля – положение, возвышающееся над всеми творениями.

3 Достохвальное место – под ним подразумевается Великое заступничество с целью ускорить начало Расчета и избавить от тяжести долгого стояния на месте Сбора.

4 «Аль-Аль-Бухари»

5 Во время слушания азана полагается делать следующее:

- 1) Повторять то, что говорит муаззин, за исключением слов: /Хаййа 'аля-с-солят/ и /Хаййа 'аля-ль-фалях/, - после них надо говорить: /Ля хауля ва ля куввата илля би-Лляхи/.
- 2) После того, как муаззин произнесет: /Аихаду алля иляха илля-Плаху/ и /Аихаду анна Мухаммада-р-расулю/Плах/ по два раза, надо сказать: /Аихаду алля иляха илля-Плаху вахда-ху ля шарикя ля-ху ва анна Мухаммадан 'абду-ху ва расулю-ху. Родыту би-Лляхи Роббан ва би-Мухаммадин расулян ва би-ль-ислями динан/.
- 3) После того, как муаззин завершит азан, надо призвать благословение на Пророка ﷺ и сказать следующее: /Аллахумма солли ва саллим 'аля набйина Мухаммад/.
- 4) После произнесения благословения на Пророка ﷺ следует произнести следующее дуа: /Аллахумма Робба хазихи-д-да 'вати-т-таммати, ва-с-соляти-ль-коьимати, аати Мухаммадан ал-василята ва-ль-фадылята, ва-б'асху макоман махмудани-лязи ва 'адтаху/.

اللَّهُمَّ رَبَّ هَذِهِ الدَّعْوَةِ التَّامَّةِ، وَالصَّلَاةِ الْقَائِمَةِ،
 آتِ مُحَمَّدًا الْوَسِيلَةَ، وَالْفَضِيلَةَ، وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا
 الَّذِي وَعَدْتُهُ

/Аллахумма Робба хазихи-д-да‘вати-т-таммати, ва-с-соляти-ль-коъимати, аати Мухаммадан ал-василята ва-ль-фадылята, ва-б‘асху макоман махмудани-ллязи ва‘адтаху/

(9)

Вход в мечеть и выход из неё

Пророк ﷺ сказал: **«Когда кто-то из вас входит в мечеть, пусть говорит: “О Аллах! Открой для меня врата Твоей милости!”. А когда выходит, пусть говорит: “О Аллах! Поистине, я прошу Тебя оказать мне милость”»**¹.

اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ

1 «Муслим»

/Аллахумма-фтах-ли абваба рохмати-кя/

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ

/Аллахумма инни ас'ялюка мин фадли-кя/

(10)

Мольба, произносимая в начале МОЛИТВЫ

1) Когда Пророк ﷺ начинал молитву, он произносил: **«Пречист Ты, о Аллах, и хвала Тебе! Благословенно имя Твоё, превыше всего величие Твоё и нет божества (достойного поклонения), кроме Тебя!»¹.**

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ،
وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ

/Субхана-кя-Ллахумма ва би-хамди-кя ва табаракия-сму-кя ва та'алья джадду-кя ва ля иляха гойру-кя/

1 «Абу Дауд»

2) Абу Хурайра رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «Начиная молитву, Пророк ﷺ делал небольшую паузу между такбиром и чтением аятов. Я спросил: “О Посланник Аллаха, да станут мои родители выкупом за тебя, между такбиром и чтением аятов ты делаешь небольшую паузу. Скажи мне, что ты говоришь в это время?” Он ответил: **“Я говорю: О Аллах! Отдали меня от прегрешений моих, как отдалил Ты восток от запада. О Аллах! Очисти меня от прегрешений моих подобно тому, как очищают белую одежду от грязи. О Аллах! Смой с меня мои прегрешения снегом, водой и градом”**»¹.

اللَّهُمَّ بَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ
 الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ،
 اللَّهُمَّ نَقِّنِي مِنْ خَطَايَايَ كَمَا يُنَقِّي الثَّوْبُ الْأَبْيَضُ مِنْ
 الدَّنَسِ،
 اللَّهُمَّ اغْسِلْنِي مِنَ خَطَايَايَ بِالثَّلْجِ وَالْمَاءِ وَالْبَرَدِ

1 «Аль-Бухари, Муслим»

*/Аллахумма ба'ид байни ва байна хотоя-я
кяма ба'адта байна ль-маширикы ва-ль-магриби.
Аллахумма наккы-ни мин хотоя-я кяма юнакко-
с-саубу-ль-абъяду мина-д-данаси. Аллахумма-
гсиль-ни мин хотоя-я би-с-сальджи ва-ль-маъи
ва-ль-бароди/*

3) Пророк ﷺ в начале молитвы произносил такбир, а затем говорил: **«Будучи единобожником, я обратился лицом к Тому, Кто создал небеса и землю, и я не отношусь к многобожникам. Поистине, моя молитва, моё поклонение, жизнь моя и смерть принадлежат Аллаху, Господу миров, у Которого нет сотоварища. Это велено мне, и я – один из мусульман. О Аллах! Ты – Царь, и нет божества (достойного поклонения), кроме Тебя, Ты – Господь мой, а я – раб Твой. Я был несправедлив по отношению к самому себе и признал свой грех, так прости же мне все мои грехи, ибо, поистине, никто не прощает грехи, кроме Тебя! Приведи меня к наилучшим нравственным качествам, ибо никто, кроме Тебя, не сможет привести меня к ним, и избавь меня от дурных нравственных качеств, ибо никто, кроме Тебя, не сможет избавить меня от них. Вот я**

перед Тобой, и я счастлив служить Тебе, всё благо находится в Твоих руках, а зло не исходит от Тебя. Я существую благодаря Тебе и к Тебе вернусь; Ты – Благословенный и Всевышний, и я прошу Тебя о прощении и каюсь перед Тобой!»¹.

وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ حَنِيفًا،
وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ،
إِنَّ صَلَاتِي، وَنُسُكِي، وَمَحْيَايَ، وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ،
لَا شَرِيكَ لَهُ، وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ.
اللَّهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ،
أَنْتَ رَبِّي، وَأَنَا عَبْدُكَ، ظَلَمْتُ نَفْسِي، وَاعْتَرَفْتُ بِذَنْبِي،
فَاغْفِرْ لِي ذُنُوبِي جَمِيعًا، إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ،
وَاهْدِنِي لِأَحْسَنِ الْأَخْلَاقِ لَا يَهْدِي لِأَحْسَنِهَا إِلَّا أَنْتَ،
وَاصْرِفْ عَنِّي سَيِّئَهَا لَا يَصْرِفُ عَنِّي سَيِّئَهَا إِلَّا أَنْتَ،

1 «Муслим»

لَبَّيْكَ وَسَعْدَيْكَ وَالْخَيْرُ كُلُّهُ بِيَدَيْكَ، وَالشَّرُّ لَيْسَ إِلَيْكَ،
أَنَا بِكَ وَإِلَيْكَ تَبَارَكْتَ وَتَعَالَيْتَ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ

/Ваджжахту ваджхия ли-лязи фаторо-с-самавати ва-ль-арда ханифан ва ма-ана мин аль-муширкин. Инна соляти ва нусуки ва махья-я ва мамати ли-Ляхи Робби-ль-‘алямина ля шарикя ля-ху ва би-заликя умирту ва ана мин аль-муслимин. Аллахумма анта-ль-Малику ля иляха илля анта, анта Робби ва ана ‘абду-кя. Залямту нафси ва-‘тарафту би-занби фа-гфир ли зунуби джами‘ан фа-инна-ху ля ягфиру з-зунуба илля анта! Ва-хди-ни ли-ахсани-ль-ахлякы ля яхди ли-ахсани-ха илля анта ва-сриф ‘ан-ни сайи‘а-ха ля ясрифу ‘ан-ни сайи‘а-ха илля анта! Ляббай-кя ва са‘дай-кя ва-ль-хойру куллю-ху фи ядай-кя ва-ш-шарру ляйса иляй-кя. Ана би-кя ва иляй-кя табарокта ва та‘аляйта астагфиру-кя ва атубу иляй-кя/

4) Когда Посланник Аллаха ﷺ вставал на молитву ночью, он говорил: **«О Аллах, Господь Джибра’ила, Мика’ила и Исрафила, Создатель небес и земли, Знающий сокровитное и явное! Ты рассудишь рабов Своих в том,**

относительно чего они расходились друг с другом. Приведи меня с соизволения Своего к истине, относительно которой возникли расхождения; поистине, Ты ведёшь к прямому пути, кого пожелаешь»¹.

اللَّهُمَّ رَبَّ جِبْرَائِيلَ، وَمِيكَائِيلَ، وَإِسْرَافِيلَ،
فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ، عَالِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ،
أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ،
إِهْدِنِي لِمَا اخْتَلَفَ فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِإِذْنِكَ،
إِنَّكَ تَهْدِي مَنْ تَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ

*/Аллахумма Робба Джабраѳиля ва Микаѳиля
ва Исрафиля фатыро-с-самавати ва-ль-арды
'алима ль-гойби ва-ш-шахадати. Анта тахкуму
байна 'ибади-кя фи-ма кяну фи-хи яхталифун.
Ихди-ни ли-ма-хтулифа фи-хи мина-ль-хаккы
би-изни-кя. Инна-кя тахди ман ташаѳу иля
сыратын мустакым/*

5) Когда Пророк ﷺ вставал на ночную молитву (тахаджуд), он говорил: «**О Аллах,**

1 «Муслим»

хвала Тебе! Ты – Управитель небес, земли и всех, кто там обитает. Хвала Тебе! Ты – свет небес, земли и всех, кто там обитает. Хвала Тебе! Ты – Царь небес и земли, и всех, кто там обитает. Хвала Тебе. Ты – Истинный, и обещание Твоё – истина, и слово Твоё – истина, и встреча с Тобой – истина, и Рай – истина, и Огонь – истина, и пророки – истина, и Мухаммад ﷺ – истина, и Судный день – истина. О Аллах! Тебе я предаюсь, в Тебя верую, на Тебя уповаю, к Тебе обращаюсь с покаянием, благодаря Тебе веду споры и Твоего суда ищу, так прости же мои прошлые и будущие грехи, прости то, что я совершал тайно и открыто. Ты – Выдвигающий вперёд, и Ты – Отодвигающий назад, и нет божества (достойного поклонения), кроме Тебя»¹.

اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ قَيِّمُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ

فِيهِنَّ،

وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ،

1 «Аль-Бухари, Муслим»

وَ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ مَلِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ،
 وَ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ الْحَقُّ، وَ وَعْدُكَ الْحَقُّ، وَ قَوْلُكَ الْحَقُّ،
 وَ لِقَاؤُكَ حَقٌّ، وَ الْجَنَّةُ حَقٌّ، وَ النَّارُ حَقٌّ، وَ النَّبِيُّونَ حَقٌّ،
 وَ مُحَمَّدٌ ﷺ حَقٌّ، وَ السَّاعَةُ حَقٌّ،
 اللَّهُمَّ لَكَ أَسْلَمْتُ، وَ بِكَ آمَنْتُ،
 وَ عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ، وَ إِلَيْكَ أَنْبْتُ، وَ بِكَ خَاصَمْتُ، وَ إِلَيْكَ
 حَاكَمْتُ،
 فَاغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَ مَا أَخَّرْتُ، وَ مَا أَسْرَرْتُ وَ مَا
 أَعْلَنْتُ،
 أَنْتَ الْمُقَدَّمُ وَ أَنْتَ الْمُؤَخَّرُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ

/Аллахумма ля-кя-ль-хамду анта койиму-с-самавати ва-ль-арды ва ман фи-хинна, ва ля-кя-ль-хамду анта нуру-с-самавати ва-ль-арды ва ман фи-хинна, ва ля-кя-ль-хамду анта малику-с-самавати ва-ль-арды ва ман фи-хинна, ва ля-кя-ль-хамду анта-ль-Хакку ва ва 'ду-кя-ль-хакку ва ковлю-кя-ль-хакку ва лико'у-кя хаккун ва-ль-

джаннату хаккун ва-н-нару хаккун ва-н-набийюна хаккун ва Мухаммадун солляЛлаху ‘аляй-хи ва салляма хаккун ва-с-са‘ату хаккун. Аллахумма ля-кя аслямту ва би-кя аманту ва ‘аляй-кя таваккяльту ва иляй-кя анабту ва би-кя хосомту ва иляй-кя хакямту фа-гфир ли ма коддамту ва ма аххорту ва ма асрарту ва ма а‘лянту. Анта-ль-Мукоддиму ва анта-ль-Му‘аххыру ля иляха илля анта/

(11)

Наушения во время молитвы и чтения Корана

Усман ибн Абу Аль-Ас رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ пришёл к Пророку ﷺ и сказал: «О Посланник Аллаха! Когда я молился и читал Коран, шайтан своим наущением встал между мной и моей молитвой и чтением. Пророк ﷺ сказал ему: **«Это шайтан, которого зовут Хынзаб. Когда почувствуешь его присутствие, обратись к Аллаху за защитой и сплюнь три раза в левую сторону».** Усман رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «Я сделал то, что велел

Пророк ﷺ, и Аллах отдалил его от меня!»¹.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

/А 'узу би-Ляхи мина-ш-шайтони-р-роджим/

(12)

Поясной поклон

1) В поясном поклоне Пророк ﷺ говорил:
«Пречист мой Великий Господь!»².

سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ

/Субхана Роббия-ль- 'Азым/

2) Пророк ﷺ, согнувшись в поясном поклоне, говорил: **«О Аллах! Тебе я поклонился, в Тебя уверовал и Тебе предался. Тебе покорились мой слух, моё зрение, мой мозг, мои кости и мои сухожилия!»³.**

اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ وَبِكَ آمَنْتُ وَوَلَكَ أَسَلْتُ

خَشَعَ لَكَ سَمْعِي وَبَصَرِي وَمُخِّي وَعَظْمِي وَعَصَبِي

1 «Муслим»

2 «Муслим»

3 «Муслим»

/Аллахумма ля-кя рока 'ту ва би-кя аманту ва ля-кя аслямту. Хоша 'а ля-кя сам 'и ва басори ва муххы ва 'азми ва 'асоби/

3) В своих поясных и земных поклонах Пророк ﷺ часто произносил эти слова: **«Пречист Ты, о Аллах, Господь наш, и хвала Тебе! О Аллах! Прости меня»¹.**

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ، اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي

/Субхана-кя-Плахумма Робба-на ва би-хамди-кя! Аллахумма-гфир ли/

4) В своих поясных и земных поклонах Пророк ﷺ говорил: **«Пречистый, Пресвятой, Господь ангелов и Духа»².**

سُبُّوحٌ، قُدُّوسٌ، رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ

/Суббухун Куддусун Роббу-ль-маляьикати ва-р-рух/

5) В своих поясных и земных поклонах Пророк ﷺ говорил: **«Пречист Владелец силы, власти, гордости и величия!»³.**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Муслим»

3 «Абу Дауд»

سُبْحَانَ ذِي الْجَبْرُوتِ، وَالْمَلَائِكَةِ، وَالْكِبْرِيَاءِ، وَالْعِزَّةِ

*/Субхана зи-ль-джабарути ва-ль-малякути
ва-ль-кибрияъи ва-ль-'азамати/*

(13)

Выпрямление из поясного поклона

1) Пророк ﷺ поднял голову из поясного поклона и сказал: **«Да услышит Аллах того, кто воздал Ему хвалу!»** Вслед за этим кто-то позади него сказал: **«Господь наш, лишь Тебе вся хвала! Хвала частая, благая и благословенная!»** Закончив молитву, он ﷺ спросил: **«Кто сказал это?»** Тот человек ответил: **«Я»**. Тогда Пророк ﷺ сказал: **«Я видел тридцать с лишним ангелов, каждый из которых спешил записать эти слова первым»¹**.

سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ

/Сами'а-Ллаху ли-ман хамида-х/

رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ، حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ

1 «Аль-Бухари»

/Робба-на ва ля-кя-ль-хамду хамдан кясиран тойибан мубарокан фи-хи/

2) Подняв голову из поясного поклона, Пророк ﷺ говорил: **«Господь наш! Хвала Тебе, и пусть эта хвала наполнит собой небеса, землю и то, что находится между ними, а также всё иное, что Тебе будет угодно. Ты по праву достоин восхваления и прославления, и это лучшее из сказанного Твоим рабом, и все мы – Твои рабы. О Аллах! Никто не отнимет то, что Ты даровал, и никто не дарует то, чего Ты лишил, и достигнутое человеком положение не принесёт ему перед Тобой никакой пользы»¹.**

رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ، مِلءَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ، وَمِثْلَ مَا
 شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ،
 أَهْلَ الثَّنَاءِ وَالْمَجْدِ، أَحَقُّ مَا قَالَ الْعَبْدُ، وَكُنَّا لَكَ عَبْدُ،
 اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِي لِمَا مَنَعْتَ، وَلَا
 يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجُدُّ

1 «Муслим»

*/Робба-на ля-кя-ль-хамду милъа-с-самавати
ва ль-арды ва милъа ма шиъта мин шайъин
ба'ду. Ахля-с-санаъи ва-ль-маджди ахакку ма
коля-ль-'абду, ва куллю-на ля-кя 'абдун.
Аллахумма ля мани'а ли-ма а'тойта ва ля
му'тыя ли-ма мана'та ва ля янфа'у за-ль-
джадди мин-кя-ль-джадд/*

(14)

Земной поклон

1) В земном поклоне Пророк ﷺ говорил:
«Пречист мой Высочайший Господь!»¹.

سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى

/Субхана Роббия-ль-А'ля/

2) В земном поклоне Пророк ﷺ говорил: **«О
Аллах! Прости мне все мои грехи: малые и
большие, первые и последние, явные
и тайные»**².

1 «Муслим»

2 «Муслим»

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذَنْبِي كُلَّهُ، دِقَّةَ وَجِلِّهِ، وَأَوَّلَهُ وَآخِرَهُ،
وَعَلَانِيَتَهُ وَسِرَّهُ

*/Аллахумма-гфир ли занби кулля-ху: дикко-ху
ва джилля-ху ва авваля-ху ва ахыра-ху ва
'алянията-ху ва сирро-ху/*

3) Совершив земной поклон, Пророк ﷺ говорил: **«О Аллах! Пред Тобой я склонился, в Тебя уверовал и Тебе предался. Лицом своим припадаю к земле перед Тем, Кто создал его, придал ему форму и наделил его слухом и зрением. Благословен Аллах, лучший из творцов!»¹.**

اللَّهُمَّ لَكَ سَجَدْتُ وَبِكَ آمَنْتُ وَلَكَ أَسَلَمْتُ،
سَجَدَ وَجْهِي لِلَّذِي خَلَقَهُ وَصَوَّرَهُ وَشَقَّ سَمْعَهُ وَبَصَرَهُ،
تَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ

*/Аллахумма ля-кя саджадту ва би-кя аманту
ва ля-кя аслямту. Саджада ваджхи ли-лязи*

1 «Муслим»

холяко-ху ва соввара-ху ва шакко сам‘а-ху ва
басоро-ху. Табарока-Ллаху ахсану-ль-холикын/

(15)

Ташаххуд

1) Пророк ﷺ сказал: **«Говорите: “Возвеличивания, молитвы и благодеяния по праву принадлежат лишь Аллаху! Мир тебе, о Пророк, милость Аллаха и Его благословение. Мир нам и праведным рабам Аллаха. Свидетельствую, что нет божества (достойного поклонения), кроме Аллаха, и свидетельствую, что Мухаммад — Его раб и Посланник”»**¹.

الْتَّحِيَّاتُ لِلَّهِ، وَالصَّلَوَاتُ، وَالطَّيِّبَاتُ،
السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ،
السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ،
أَشْهَدُ أَلَّا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

1 «Аль-Бухари, Муслим»

/Ат-тахийяту ли-Ляхи ва-с-солявату ва-т-тойибату. Ас-салямү 'аляйка айю-ха-н-набийю ва рохмату-Ллахи ва барокяту-ху. Ас-салямү 'аляй-на ва 'аля 'ибади-Лляхи-с-солихина. Ашхаду алля иляха илля-Ллаху ва ашхаду анна Мухаммадан 'абду-ху ва расулю-ху/

2) Пророк ﷺ сказал: **«Говорите: “О Аллах, благослови Мухаммада и семейство Мухаммада так же, как Ты благословил Ибрахима и семейство Ибрахима, воистину, Ты – Хвалимый, Возвеличиваемый! О Аллах, даруй благодать Мухаммаду и семейству Мухаммада так же, как Ты даровал благодать Ибрахиму и семейству Ибрахима, воистину, Ты – Хвалимый, Возвеличиваемый!”»**¹.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ،

كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ

مُحَمَّدٌ،

اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ،

1 «Аль-Бухари»

كَمَا بَارَكْتَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَعَلَىٰ آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ
مَّجِيدٌ

/Аллахумма солли ‘аля Мухаммадин ва ‘аля али Мухаммадин кя-ма солляйта ‘аля Иброхима ва ‘аля али Иброхима инна-кя Хамидун Маджид. Аллахумма барик ‘аля Мухаммадин ва ‘аля али Мухаммадин кя-ма баракта ‘аля Иброхима ва ‘аля али Иброхима инна-кя Хамидун Маджид/

(16)

Мольба, произносимая перед заключительным приветствием

1) Пророк ﷺ сказал: **«Когда кто-то из вас прочитывает ташаххуд, пусть прибегает к Аллаху за защитой от четырех вещей, говоря: “О Аллах! Поистине, я прибегаю к Твоей защите от мук Геенны, от мучений могилы, от испытаний жизни и смерти и от зла искушения Даджжаля (Лжемессии)!”»¹.**

1 «Муслим»

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ، وَمِنْ عَذَابِ
الْقَبْرِ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ، وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةِ
الْمَسِيحِ الدَّجَالِ

/Аллахумма инни а'узу би-кя мин 'азаби джаханнама ва мин 'азаби-ль-кобри ва мин фитнати-ль-махья ва-ль-мамати ва мин шарри фитнати-ль-масихи-д-даджжали/

2) В конце молитвы Пророк ﷺ прибежал к Аллаху за защитой, говоря: **«О Аллах! Поистине, я прибегаю к Твоей защите от малодушия. Я прибегаю к Твоей защите от того, чтобы дожить до дряхлой старости. Я прибегаю к Твоей защите от искушения этого мира. Я прибегаю к Твоей защите от мучения могилы»¹.**

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُبْنِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ أُرَدَّ إِلَى
أَرْدَلِ الْعُمْرِ،
وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ

1 «Муслим»

/Аллахумма инни а‘узу би-кя мина-ль-джубни ва а‘узу би-кя мин ан уродда иля арзали-ль-‘умури ва а‘узу би-кя мин фитнати-д-дунья ва а‘узу би-кя мин ‘азаби-ль-кобр/

3) Между ташаххудом и заключительным приветствием Пророк ﷺ говорил: **«О Аллах! Прости мне то, что я совершил прежде и что ещё не совершил, а также то, что делал тайно и что делал явно, а также то, в чём я преступил границы и о чём Ты знаешь лучше меня. Ты — Выдвигающий вперёд и Ты — Отодвигающий назад! Нет божества (достойного поклонения), кроме Тебя!»¹.**

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ، وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا
أَعْلَنْتُ،

وَمَا أَسْرَفْتُ، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي،
أَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ

/Аллахумма-гфир ли ма коддамту ва ма аххорту ва ма асрорту ва ма а‘лянту, ва ма асрофту ва ма анта а‘лямү би-хи мин-ни. Анта-

1 «Аль-Бухари»

ль-Мукоддиму ва анта-ль-Муъаххыру. Ля иляха илля анта/

(17)

Поминания, произносимые после заключительного приветствия

1) После завершения молитвы Пророк ﷺ трижды **испрашивал прощение** и говорил: **«О Аллах! Ты *ас-салям*¹ и от Тебя *ас-салям*². Благословен Ты, о Обладатель величия и щедрости!»**³.

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ

/Астагфиру-Ллах/ (3 раза)

اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ

وَ الْإِكْرَامِ

/Аллахумма анта-с-Саляму ва мин-кя-с-саляму табарокта йа за-ль-джаляли ва-ль-икром/

1 Т. е. только Ты лишён всех пороков и недостатков.

2 Т. е. только Ты можешь обезопасить от несчастий и невзгод.

3 «Муслим»

2) Пророк ﷺ после окончания молитвы говорил: **«Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет сотоварища. Ему принадлежит власть, Ему причитается хвала, Ему под силу всякая вещь. О Аллах, никто не отнимет то, что Ты даровал, и никто не дарует то, чего Ты лишил, и достигнутое человеком положение не принесёт ему перед Тобой никакой пользы»**¹.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،
 لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ،
 اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِيَّ لِمَا مَنَعْتَ، وَلَا
 يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ

/Ля иляха иля-Ллаху вахда-ху ля шарикя ля-ху. Ля-ху-ль-мульку ва ля-ху-ль-хамду ва хуа 'аля кулли шай'ин кодир. Аллахумма ля мани 'а ли-ма а 'тойта ва ля му'тыя ли-ма мана'та ва ля янфа 'у за-ль-джадди мин-кя-ль-джадд/

1 «Аль-Бухари, Муслим»

3) В конце каждой молитвы после приветствия Пророк ﷺ говорил: **«Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет сотоварища. Ему принадлежит власть, Ему причитается хвала, Ему под силу всякая вещь. Нет мощи и силы, кроме как с (помощью) Аллаха. Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, и не поклоняемся мы никому, кроме Него. Он источник (всякой) милости, Он источник (всякого) благодеяния, и Ему причитается благая хвала. Нет божества (достойного поклонения), кроме Аллаха, пред Которым мы искренни в религии, даже если это ненавистно неверующим»**¹.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،

لَهُ الْمُلْكُ، وَ لَهُ الْحَمْدُ، وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، لَا حَوْلَ

وَ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ،

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَ لَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ، لَهُ النَّعْمَةُ، وَ لَهُ الْفَضْلُ،

1 «Муслим»

وَلَهُ الثَّنَاءُ الْحَسَنُ،

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ، وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ

/Ля иляха илля-Плаху вахда-ху ля шарикя ля-ху. Ля-ху-ль-мульку ва ля-ху-ль-хамду ва хуа ‘аля кулли шай’ин кодир. Ля хауля ва ля куввата илля би-Ляхи. Ля иляха илля-Плаху ва ля на ‘буду илля ийя-ху. Ля-ху-н-ни ‘мату ва ля-хуль-фадлю ва ля-ху-с-сана’у-ль-хасан. Ля иляха илля-Плаху мухлисына ля-ху-д-дина ва ляу кяриха-ль-кяфирун/

4) Пророк ﷺ сказал: **«О Муаз! Не забудь после каждой молитвы произнести: “О Аллах! Помоги мне поминать Тебя, благодарить Тебя и должным образом поклоняться Тебе!”»**¹.

اللَّهُمَّ أَعِنِّي عَلَى ذِكْرِكَ، وَشُكْرِكَ، وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ

/Аллахумма а ‘инни ‘аля зикри-кя ва шукри-кя ва хусни ‘ибадати-кя/

5) Пророк ﷺ сказал: **«Кто после каждой молитвы будет по тридцать три раза прославлять Аллаха (словами “субхана-**

1 «Абу Дауд»

Ллах”), *восхвалять Аллаха* (словами “аль-хамду ли-Ллях”) и *возвеличивать Аллаха* (словами “Аллаху акбар”), что в сумме составит девяносто девять, а на сотый раз скажет: *“Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет сотоварища. Ему принадлежит власть, Ему причитается хвала, Ему под силу всякая вещь”,* тому простятся его грехи, даже если они будут подобны пене морской»¹.

سُبْحَانَ اللَّهِ

/Субхана-Ллах/ (33 раза)

الْحَمْدُ لِلَّهِ

/Аль-хамду ли-Ллях/ (33 раза)

اللَّهُ أَكْبَرُ

/Аллаху акбар/ (33 раза)

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَ لَهُ الْحَمْدُ

وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

1 «Муслим»

/Ля иляха илля-Плаху вахда-ху ля шарикя ля-ху. Ля-ху-ль-мульку ва ля-ху-ль-хамду ва хуа 'аля кулли шайъин кодир/

6) Пророк ﷺ сказал: **«Кто будет после каждой обязательной молитвы читать *Аят Трона (Аят Аль-Курси)*, того от вхождения в Рай будет ограждать лишь смерть»**¹.

7) Укба ибн Амир رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «Посланник Аллаха ﷺ велел мне после каждой обязательной молитвы читать *аль-му'аввизат*^{2»}³.

(18)

Мольба Аль-Кунут

1) Аль-Хусейн ибн Али رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا сказал: «Пророк ﷺ научил меня словам, которые я произношу во время молитвы витр: **“О Аллах! Веди меня по правильному пути вместе с теми, кого Ты повёл (по нему), и даруй мне благополучие вместе с теми, кому Ты даровал его, и опекай меня вместе с теми,**

1 «Ан-Насаи»

2 Суры Аль-Ихляс, Аль-Фаляк и Ан-Нас.

3 «Ахмад»

кого Ты опекаешь, и сделай благословенным то, чем Ты одарил меня, и упаси меня от зла того, что Ты предрешил, ведь решение лишь за Тобой, и оно не подлежит отмене. Поистине, не будет унижен тот, кого Ты поддерживаешь. Благословен Ты, о Господь наш, и возвышен»¹.

اللَّهُمَّ اهْدِنِي فِيمَنْ هَدَيْتَ، وَعَافِنِي فِيمَنْ عَافَيْتَ،
وَتَوَلَّنِي فِيمَنْ تَوَلَّيْتَ،
وَبَارِكْ لِي فِي مَا أُعْطِيتَ، وَقِنِي شَرَّ مَا قَضَيْتَ؛ فَإِنَّكَ
تَقْضِي وَلَا يُقْضَى عَلَيْكَ،
إِنَّهُ لَا يَذِلُّ مَنْ وَالَيْتَ، تَبَارَكْتَ رَبَّنَا وَتَعَالَيْتَ

/Аллахумма-хди-ни фи-ман хадайтa ва 'афини фи-ман 'афайта ва тавалли-ни фи-ман тавалляйтa ва барик ли фи-ма а'тойта ва кы-ни шарра ма кодайтa фа-инна-кя такды ва ля юкдо 'аляй-кя. Инна-ху ля язиллю ман валяйтa. Табаракта Робба-на ва та 'аляйтa/

2) В конце витра Пророк ﷺ говорил: **«О Аллах! Поистине, я прибегаю к Твоему**

1 «Ахмад»

довольству в поисках защиты от Твоего гнева, и прибегаю к Твоему прощению в поисках защиты от Твоего наказания, и прибегаю к Тебе в поисках защиты от Тебя. Я не в силах воздать Тебе (всей) хвалы, которой Ты достоин. Тебе подобает то, чем ты Сам Себя восславил»¹.

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ، وَبِمُعَافَاتِكَ مِنْ
عُقُوبَتِكَ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْكَ،
لَا أَحْصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ، أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ

/Аллахумма инни а'узу би ридо-кя мин сахоты-кя ва би му'афати-кя мин 'укубати-кя ва а'узу би-кя мин-кя. Ля ухсы сана'ан 'аляй-кя анта кя-ма аснайта 'аля нафси-кя/

(19)

После заключительного приветствия молитвы витр

После заключительного приветствия молитвы витр Пророк ﷺ трижды говорил:

¹ «Абу Дауд»

«Пречист Пресвятой Владыка!» и, произнося его на третий раз, повышал свой голос¹.

سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ

/Субхана-ль-Малики-ль-Куддус/ (3 раза)

(20)

Испрашивание блага (аль-истихара)

Джабир ибн Абдуллах رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا сказал: «Посланник Аллаха ﷺ учил нас тому, как следует просить у Аллаха блага перед совершением какого-либо дела, подобно тому, как он учил нас той или иной суре из Корана. Он говорил: **“Когда кто-нибудь из вас захочет сделать что-либо, пусть совершит необязательную молитву в два ракята, а потом скажет: *О Аллах! Поистине, я прошу у Тебя блага посредством Твоего знания, и прошу у Тебя способности посредством Твоего могущества, и прошу у Тебя из Твоей великой милости, ибо, поистине, Ты***

1 «Ан-Насаи»

способен, а я не способен, Ты знаешь, а я не знаю, Ты ведаешь всё скрытое. О Аллах, если в Твоём знании об этом деле то, что оно есть благо для меня в моей религии, моей жизни и исходе моих дел – или он сказал: в моих ближайших и будущих делах –, то сделай его посильным для меня, облегчи его для меня, а затем дай мне в нём благодать. Если же в Твоём знании об этом деле то, что оно есть зло для меня в моей религии, моей жизни и исходе моих дел – или он сказал: «в моих ближайших и будущих делах» –, то отвори его от меня, и отвори меня от него, и сделай для меня посильным благо, где бы оно ни было, а затем удовлетвори меня им». Он также сказал: «И пусть он назовет свою нужду»¹.

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَخِيرُكَ بِعِلْمِكَ، وَأَسْتَقْدِرُكَ بِقُدْرَتِكَ،
وَأَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ الْعَظِيمِ، فَإِنَّكَ تَقْدِرُ وَلَا أَقْدِرُ،
وَتَعْلَمُ وَلَا أَعْلَمُ، وَأَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ، اللَّهُمَّ إِنْ كُنْتَ
تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الْأَمْرَ خَيْرٌ لِي فِي دِينِي وَمَعَاشِي وَعَاقِبَةِ

1 «Аль-Бухари»

أَمْرِي (أَوْ: فِي عَاجِلِ أَمْرِي وَ آجِلِهِ)، فَاقْدُرْهُ لِي، وَيَسِّرْهُ
 لِي، ثُمَّ بَارِكْ لِي فِيهِ، وَإِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الْأَمْرَ شَرٌّ لِي
فِي دِينِي وَمَعَاشِي وَعَاقِبَةِ أَمْرِي (أَوْ: فِي عَاجِلِ أَمْرِي وَ
آجِلِهِ)، فَاصْرِفْهُ عَنِّي، وَاصْرِفْنِي عَنْهُ، وَاقْدُرْ لِي الْخَيْرَ
 حَيْثُ كَانَ ثُمَّ أَرْضِنِي بِهِ

/Аллахумма инни астахыру-кя би-'ильми-кя
 ва-стакдиру-кя би-кудроти-кя ва асъялю-кя
 мин фадли-кя-ль-'азыми, фа инна-кя такдиру ва
 ля акдиру ва та'ляму ва ля а'ляму ва анта
 'Алляму-ль-гуюб. Аллахумма ин кунта та'ляму
 анна хаза-ль-амро хойрун ли фи дини ва ма'аши
ва 'акыбати амри (или: фи 'аджили амри ва
аджили-хи) фа-кдур-ху ли ва яссир-ху ли сумма
 барик ли фи-хи. Ва ин кунта та'ляму анна хаза-
 ль-амро шаррун ли фи дини ва ма'аши ва
'акыбати амри (или: фи 'аджили амри ва
аджили-хи) фа-сриф-ху 'ан-ни ва-сриф-ни 'ан-
 ху ва-кдур ли-ль-хойра хайсу кяна сумма арды-
 ни би-хи/



Болезнь

(21)

При ощущении боли

1) Если Пророк ﷺ жаловался на что-то, то читал на себя *аль-му'аввизат*¹ и слегка сплевывал².

2) Усман ибн Абу Аль-Ас رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ пожаловался Пророку ﷺ на боль, которую он чувствовал в своем теле с тех пор, как принял Ислам. Пророк ﷺ сказал ему: **«Положи руку на то место на своем теле, где ты испытываешь боль, и скажи трижды: “С именем Аллаха”. А затем скажи семь раз: “Прибегаю к Аллаху и Его Могуществу от зла того, что я чувствую и чего опасюсь”»**³.

بِسْمِ اللَّهِ

/Би-сми-Ллях/ (3 раза)

أَعُوذُ بِاللَّهِ وَقُدْرَتِهِ، مِنْ شَرِّ مَا أَجِدُ وَأُحَاذِرُ

1 Суры Аль-Ихляс, Аль-Фаляк и Ан-Нас.

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Муслим»

/А 'узу би-Ляхи ва кудроти-хи мин шарри ма аджиду ва ухазиру/ (7 раз)

(22)

Мольба, произносимая за больного при его посещении

1) Пророк ﷺ, когда навещал больного человека, говорил: **«Не беда! (В этом) очищение, если пожелает Аллах»¹.**

لَا بَأْسَ، طَهُورٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ

/Ля баъса, тохурун ин шаъа-Ллах/

2) Пророк ﷺ заклинал членов своей семьи, поглаживая их правой рукой и говоря: **«О Аллах! Господь людей! Удали всякую беду! Излечи, ведь Ты Излечивающий! Нет излечения, кроме Твоего излечения. Излечи таким излечением, которое не оставит ничего от болезни»².**

1 «Аль-Бухари»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

اللَّهُمَّ رَبَّ النَّاسِ، أَذْهِبِ الْبَأْسَ، إِشْفِهِ وَأَنْتَ الشَّافِي لَا
شِفَاءَ إِلَّا شِفَاؤُكَ، شِفَاءً لَا يُغَادِرُ سَقَمًا

/Аллахумма Робба-н-нас, азхиб-иль-баъс, ишфихи ва анта-ш-Шафи, ля шифаъа илля шифаъу-кя, шифаъан ля югодиру сакоман/

3) Однажды Джibriль عَلَيْهِ السَّلَامُ пришел к Пророку ﷺ и сказал: «О Мухаммад! Ты жаловался (на какую-то боль)?» Пророк ﷺ сказал: **«Да!»** Тогда Джibriль عَلَيْهِ السَّلَامُ сказал: **«С именем Аллаха заклинаю тебя от всего, что причиняет тебе вред, от зла всех людей и от сглаза завистника. Аллах исцелит тебя. С именем Аллаха заклинаю тебя!»**¹.

بِسْمِ اللَّهِ أَرْقِيكَ، مِنْ كُلِّ شَيْءٍ يُؤْذِيكَ، مِنْ شَرِّ كُلِّ نَفْسٍ
أَوْ عَيْنٍ حَاسِدٍ، اللَّهُ يَشْفِيكَ بِسْمِ اللَّهِ أَرْقِيكَ

/Би-сми-Ляхи аркы-кя мин кулли шайъин юъзи-кя, мин шарри кулли нафсин ау айни хасидин.Аллаху яшфи-кя.Би-сми-Ляхи аркы-кя/

4) Пророк ﷺ сказал: **«Если человек посетит**

1 «Муслим»

больного, срок которого ещё не пришёл, и в его присутствии семь раз скажет: “Прошу Великого Аллаха, Господа великого Престола, чтобы Он исцелил тебя!”, – то Аллах непременно исцелит его от этой болезни»¹.

أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَظِيمَ رَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ أَنْ يَشْفِيكَ

/Асъялю-Ллаха-ль-‘Азыма, Робба-ль-‘арши-ль-‘азыми, ан яшфия-кя/ (7 раз)

(23)

Слова, которые произносит умирающий

Пророк ﷺ сказал: **«Тот, чьими последними словами будут слова: “Нет божества (достойного поклонения), кроме Аллаха”, – войдет в рай»**².

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

/Ля иляха илля-Ллах/

1 «Абу Дауд»

2 «Ахмад»



Погребальная молитва

(24)

Мольба за умершего, произносимая в погребальной молитве

Ауф ибн Малик رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «Пророк ﷺ совершил погребальную молитву, и я запомнил мольбу, которую он произнёс (в молитве): **“О Аллах! Прости ему, помилуй его, защити его и прояви к нему снисхождение! Окажи ему хороший приём, и сделай место его входа просторным, и омой его водой, снегом и градом, и очисти его от прегрешений подобно тому, как очищается белая одежда от грязи! Дай ему взамен дом лучше его дома, и семью лучше его семьи, и жену лучше его жены! Введи его в Рай и защити от мучения могилы и мучения Огня!”**»¹.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ، وَعَافِهِ، وَاعْفُ عَنَّهُ، وَأَكْرِمْ نُزُلَهُ،
وَوَسِّعْ مُدْخَلَهُ، وَاغْسِلْهُ بِالْمَاءِ وَالثَّلْجِ وَالْبَرَدِ، وَنَقِّهِ مِنْ

1 «Муслим»

الْحَطَايَا كَمَا يُنْقَى الثَّوْبُ الْأَبْيَضُ مِنَ الدَّنَسِ ، وَأَبْدِلُهُ
 دَارًا خَيْرًا مِنْ دَارِهِ ، وَأَهْلًا خَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ وَزَوْجًا خَيْرًا
 مِنْ زَوْجِهِ ، وَأَدْخِلْهُ الْجَنَّةَ ، وَأَعِدْهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَمِنْ
 عَذَابِ النَّارِ

*/Аллахумма-гфир ля-ху ва-рхам-ху, ва 'афи-
 хи ва-'фу 'ан-ху, ва акрим нузуля-ху ва васси'
 мудхоля-ху, ва-гсиль-ху би-ль-ма'и ва-с-
 сальджи ва-ль-бароди, ва наккы-хи мина-ль-
 хотоя кяма юнакко-с-саубу-ль-абъяду мина-д-
 данаси, ва абдиль-ху дарон хойрон мин дари-хи,
 ва ахлян хойрон мин ахли-хи, ва зауджан хойрон
 мин зауджи-хи, ва адхыль-ху-ль-джанната, ва
 а'из-ху мин 'азаби-ль-кобри, ва мин 'азаби-н-
 нар/*

(25)

Соболезнование

Усама ибн Зейд رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا сказал: «Когда мы
 были с Пророком ﷺ, одна из его дочерей
 отправила к нему (посланника) с вестью о том,

что её сын при смерти. Пророк ﷺ сказал этому посланнику: **«Вернись к ней и сообщи ей, что Аллаху принадлежит то, что Он забрал, и то, что Он даровал, и для всего определил Он свой срок. Вели ей проявлять терпение и надеяться на награду Аллаха»**¹.

لِلَّهِ مَا أَخَذَ، وَلَهُ مَا أُعْطِيَ، وَكُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِأَجَلٍ
مُسَمًّى

/Ли-Ляхи ма ахоза ва ля-ху ма а 'то ва кулло шай'ин 'инда-ху би-аджалин мусамма/

(26)

Мольба за умершего, произносимая после погребения

После того, как Пророк ﷺ хоронил умершего, он вставал у могилы и говорил: **«Просите прощения для своего брата и просите Аллаха, чтобы Он укрепил его!»**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

Поистине, сейчас его допрашивают»¹.

«О Аллах прости его! О Аллах укрепи его!»

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ، اللَّهُمَّ ثَبِّتْهُ

/Аллахумма-гфир ля-ху. Аллахумма саббит-ху/

(27)

Мольба, произносимая при посещении кладбищ

Бурайда رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «Пророк ﷺ учил их (сподвижников) мольбе, которое следует произносить при посещении могил: **“Мир вам, о обитатели этих жилищ из числа верующих и мусульман! Поистине, мы, если это будет угодно Аллаху, присоединимся к вам. Прошу Аллаха о благополучии для нас и для вас!”**»².

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ،
وَإِنَّا إِنْ شَاءَ اللَّهُ لِلْآحِقُونَ، أَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ

1 «Абу Дауд»

2 «Муслим»

/Ас-салямү 'аляйкум ахля-д-дияри мина-ль-муъминина ва-ль-муслимин! Ва инна ин шаъа-Плаху ля-ляхикуна. Асъалю-Плаха ля-на ва ля-куму-ль- 'афийата/



Бедствие

(28)

Мольба, произносимая во время скорби

Пророк ﷺ во время скорби, говорил: **«Нет божества (достойного поклонения), кроме Аллаха, Великого, Кроткого. Нет божества (достойного поклонения), кроме Аллаха, Господа великого Престола. Нет божества (достойного поклонения), кроме Аллаха, Господа небес, Господа земли, Господа благого Престола»**¹.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَظِيمُ الْحَلِيمُ،
 لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ،
 لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَرَبُّ الْأَرْضِ وَرَبُّ الْعَرْشِ
 الْكَرِيمِ

*/Ля иляха илля-Ллаху-ль-'Азыму-ль-Халиму.
 Ля иляха илля-Ллаху Роббу-ль-'арши-ль-'Азым.*

1 «Аль-Бухари, Муслим»

*Ля иляха илля-Плаху Роббу-с-самавати ва
Роббу-ль-арды ва Роббу-ль-‘арши-ль-карим/*

(29)

Когда постигла какая-то беда

1) Пророк ﷺ сказал: «Если же тебя что-то постигнет, не говори: “Если бы я сделал это, то было бы так-то и так-то”, однако говори: “Так предопределил Аллах, и Он сделал, что пожелал”, ибо эти “если бы” открывают путь проискам шайтана»¹.

قَدَّرَ اللَّهُ وَمَا شَاءَ فَعَلَ

/Коддаро-Плаху ва ма шаъа фа ‘аль/

2) Пророк ﷺ сказал: «Если кого-либо из рабов постигнет беда, и он скажет: “Воистину, мы принадлежим Аллаху и к Нему вернёмся». О Аллах, вознагради меня в том, что меня постигло, и даруй мне взамен (моей утраты) то, что лучше неё!”, – то Аллах непременно вознаградит его в том, что его

1 «Муслим»

постигло, и дарует ему взамен (его утраты) то, что лучше неё»¹.

(إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ)

اللَّهُمَّ اؤْجُرْنِي فِي مُصِيبَتِي وَأَخْلِفْ لِي خَيْرًا مِنْهَا

*/Инна ли-Лляхи ва инна иляй-хи роджи‘ун!
Аллахумма-‘оджур-ни фи мусыбати ва ахлиф ли
хойрон мин-ха/*

(30)

Когда испытываешь опасение перед какой-либо группой людей

Когда Пророк ﷺ испытывал опасение перед какой-либо группой людей, он говорил: **«О Аллах! Поистине, мы ставим Тебя перед их глотками² и прибегаем к Твоей защите от их зла»³.**

اللَّهُمَّ إِنَّا نَجْعَلُكَ فِي نُحُورِهِمْ وَنَعُوذُ بِكَ مِنْ شُرُورِهِمْ

1 «Муслим»

2 Т. е. перед ними.

3 «Абу Дауд»

/Аллахумма инна надж'алю-кя фи нухури-хим ва на'узу би-кя мин шурури-хим/

(31)

Мольба против врага

Пророк ﷺ взывал с мольбой против союзных войск врага ¹, говоря: **«О Аллах, ниспосылающий Писание и скорый в расчёте! Нанеси поражение союзным войскам врага! О Аллах! Разбей их и сотряси их!»**².

اللَّهُمَّ مُنْزِلَ الْكِتَابِ، سَرِيعَ الْحِسَابِ، اهْزِمِ الْأَحْزَابَ،
اللَّهُمَّ اهْزِمْهُمْ وَزَلْزِلْهُمْ

/Аллахумма мунзиля-ль-китаби сари'а-ль-хисаб. Ихзими-ль-ахзаб. Аллахумма-хзим-хум ва зальзиль-хум/



1 В битве у рва

2 «Аль-Бухари, Муслим»

Путешествие

(32)**Слова прощания, с которыми
обращаются к тому, кто отправляется в
путь**

Провожая кого-либо в путь, Пророк ﷺ говорил: **«Я вверяю Аллаху твою религию, твою благонадёжность и исход твоих деяний»**¹.

أَسْتَوْدِعُ اللَّهَ دِينَكَ، وَأَمَانَتَكَ، وَخَوَاتِيمَ عَمَلِكَ

/Аставди 'у-Ллаха дина-кя, ва аманата-кя ва ховатима 'амали-кя/

(33)**Мольба путешествия**

Когда Пророк ﷺ садился верхом на своего верблюда, намереваясь отправиться в путь, он

¹ «Муслим»

трижды произносил слова «**Аллах велик**», а потом говорил: ﴿ **Пречист Тот, Кто подчинил нам это, ведь нам такое не под силу! Поистине, мы вернёмся к нашему Господу** ﴾. «**О Аллах, мы просим у Тебя благочестия и богобоязненность в этом нашем путешествии и дела, которыми Ты останешься доволен! О Аллах, облегчи нам это наше путешествие и сократи для нас его дальность! О Аллах, Ты – спутник в этом путешествии и преемник в семье! О Аллах, я прибегаю к Твоей защите от трудности пути, от безобразного вида, и от всего дурного, что может случиться с имуществом и семьёй!**» Возвращаясь, он повторял те же слова, добавляя к сказанному: «**Мы возвращаемся, каемся, поклоняемся и Господу нашему воздаём хвалу**»¹.

اللَّهُ أَكْبَرُ

/Аллаху акбар/ (3 раза)

¹ «Муслим»

﴿سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ ﴿١٣﴾

وَإِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ ﴿١٤﴾

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ فِي سَفَرِنَا هَذَا الْبِرَّ وَالتَّقْوَىٰ، وَمِنَ

الْعَمَلِ مَا تَرْضَىٰ،

اللَّهُمَّ هَوِّنْ عَلَيْنَا سَفَرَنَا هَذَا وَاظْوِرْ عَنَّا بُعْدَهُ،

اللَّهُمَّ أَنْتَ الصَّاحِبُ فِي السَّفَرِ، وَالْخَلِيفَةُ فِي الْأَهْلِ،

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ وَعْثَاءِ السَّفَرِ وَكَآبَةِ الْمَنْظَرِ

وَسُوءِ الْمُنْقَلَبِ فِي الْمَالِ وَالْأَهْلِ

/Субхана-лязи саххоро ля-на хаза ва ма кунна ля-ху мукринин. Ва инна иля Робби-на ля-мунколибун. Аллахумма инна насъалю-кя фи сафари-на хаза-ль-бирро ва-т-таква ва мина-ль-‘амали ма тардо. Аллахумма хаввин ‘аляй-на сафаро-на хаза ва-тви ‘ан-на бу‘да-ху. Аллахумма анта-с-сохибу фи-с-сафари ва-ль-холифату фи-ль-ахли. Аллахумма инни а‘узу би-кя мин ва‘саъи-с-сафари ва каъабати-ль-

манзори ва суъи-ль-мунколяби фи-ль-мали ва-ль-ахль/

آيُونَ، تَائِبُونَ، عَابِدُونَ، لِرَبِّنَا حَامِدُونَ

*/Аибуна таъибуна ‘абидуна, ли-Робби-на
хамидун/*

(34)

Когда путник поднимается или спускается, следуя по маршруту своего пути

Джабир ибн Абдуллах رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا сказал: «Поднимаясь (на возвышенности), мы произносили слова “**Аллах велик**”, а когда спускались (в низины), говорили: “**Пречист Аллах**”»¹.

اللَّهُ أَكْبَرُ

/Аллаху акбар/

¹ «Аль-Бухари»

سُبْحَانَ اللَّهِ

/Субхана-Ллах/

(35)

Мольба путника в последнюю часть ночи

Будучи в пути, Пророк ﷺ в последнюю часть ночи говорил: «**Да услышит тот, кто слышит, что мы воздаём хвалу Аллаху и (признаём), что Его испытание прекрасно. Господь наш, сопровождай нас и окажи нам милость! Прибегаю к Аллаху за защитой от Огня!**»¹.

سَمِعَ سَامِعٌ بِحَمْدِ اللَّهِ وَحُسْنِ بَلَائِهِ عَلَيْنَا،
رَبَّنَا صَاحِبِنَا وَأَفْضَلُ عَلَيْنَا،
عَائِدًا بِاللَّهِ مِنَ النَّارِ

1 «Муслим»

*/Сами‘а сами‘ун би-хамди-Ляхи ва хусни
баляъи-хи ‘алйй-на. Робба-на сохиб-на ва
афдыль ‘алйй-на. ‘Аъизан би-Ляхи мина-н-нар/*

(36)

Въезд в селение

Когда Пророк ﷺ видел селение, в которое хотел войти, он произносил: **«О Аллах, Господь семи небес и того, над чем они вознеслись, Господь семи земель и того, что они на себе несут, Господь шайтанов и тех, кого они сбили с пути, Господь ветров и того, что они развеяли! Поистине, мы просим Тебя о благе этого селения и благе тех, кто его населяет, и прибегаем к Твоей защите от его зла, от зла тех, кто его населяет, и зла того, что в нём есть!»¹.**

اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَمَا أَظْلَلْنَ، وَرَبَّ الْأَرْضِينَ
وَمَا أَقْلَلْنَ، وَرَبَّ الشَّيَاطِينِ وَمَا أَضَلَّلْنَ، وَرَبَّ الرِّيَّاحِ

1 «Ан-Насаи»

وَمَا ذَرَيْنَ، فَإِنَّا نَسْأَلُكَ خَيْرَ هَذِهِ الْقَرْيَةِ وَخَيْرَ أَهْلِهَا،
وَنَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا، وَشَرِّ أَهْلِهَا، وَشَرِّ مَا فِيهَا

/Аллахумма Робба-с-самавати-с-саб'и ва ма азляльна ва Робба-ль-арадына ва ма акляльна ва Робба-ш-шяатыни ва ма адляльна ва Робба-р-рийахи ва ма заройна. Фа-инна насъалю-кя хойро хазихи-ль-корйати ва хойро ахли-ха ва на'узу би-кя мин шарри-ха ва шарри ахли-ха ва шарри ма фи-ха/



(37)

Возвращение из путешествия

Когда Пророк ﷺ возвращался из военного похода, или хаджа, или умры, то, каждый раз, поднимаясь на возвышенность, он трижды произносил слова **«Аллах велик»**, а потом говорил: **«Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет сотоварища. Ему принадлежит власть, Ему причитается хвала, Ему под силу всякая вещь. Мы возвращаемся, каемся, поклоняемся, падаем ниц и Господу нашему воздаём хвалу. Аллах сдержал Своё обещание, дал победу Своему рабу и в одиночку разгромил союзные войска врагов»**¹.

اللَّهُ أَكْبَرُ

/Аллаху акбар/ (3 раза)

1 «Аль-Бухари, Муслим»

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،
 لَهُ الْمُلْكُ، وَ لَهُ الْحَمْدُ، وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ،
 آيِبُونَ، تَائِبُونَ، عَابِدُونَ، سَاجِدُونَ، لِرَبِّنَا حَامِدُونَ،
 صَدَقَ اللَّهُ وَعْدَهُ، وَ نَصَرَ عَبْدَهُ، وَ هَزَمَ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ

/Ля иляха илля-Плаху вахда-ху ля шарикя ля-ху. Ля-ху-ль-мульку ва ля-ху-ль-хамду ва хуа 'аля кулли шай'ин кодир. Аибуна та'ибуна 'абидуна саджидуна, ли-Робби-на хамидун. Содако-Плаху ва 'да-ху ва насоро 'абда-ху ва хазама-ль-ахзаба вахда-ху/



Хадж

(38)

Тальбия

Тальбией Пророка ﷺ были следующие слова:
«Вот я перед Тобой, о Аллах, вот я перед Тобой! Вот я перед Тобой, нет у Тебя сотоварища, вот я перед Тобой! Поистине, хвала и милость принадлежат Тебе, а также владычество, и нет у Тебя сотоварища»¹.

لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ،
 إِنَّ الْحَمْدَ، وَالنَّعْمَةَ، لَكَ وَالْمُلْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ

*/Ляббай-кя-Ллахумма ляббай-кя, ляббай-кя
 ля шарикя ля-кя ляббай-кя. Инна-ль-хамда ва-н-
 ни 'мата ля-кя ва-ль-мульк ля шарикя ля-ка/*

(39)

Чёрный камень

Пророк ﷺ совершал обряд обхода Каабы

1 «Аль-Бухари, Муслим»

верхом на верблюде. Проходя напротив угла (в который вкраплён Чёрный камень), он каждый раз указывал на него тем, что было у него в руке, и произносил слова **«Аллах велик»**¹.

اللَّهُ أَكْبَرُ

/Аллаху акбар/

(40)

Мольба, произносимая между двумя углами

Пророк ﷺ, проходя между двумя углами², говорил эту мольбу: **«Господь наш! Даруй нам в мире этом добро, и (даруй нам) в мире вечном добро, и защити нас от мучения Огня!»**³.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ
التَّارِ

1 «Аль-Бухари»

2 Т.е. проходя от йеменского угла Каабы и до угла, в который вкраплён Чёрный камень.

3 «Абу Дауд»

ИРобба-на! Ати-на фи-д-дунья хасанатан ва фи-ль-ахырати хасанатан ва кы-на 'азаба-н-нар/

(41)

Ас-Сафа и Аль-Марва

Когда Пророк ﷺ поднимался на Ас-Сафу и на Аль-Марву, «то обращался лицом к Кыбле и говорил: **“Нет божества (достойного поклонения), кроме Аллаха”** и **“Аллах велик”**, а затем: **“Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет сотоварища. Ему принадлежит власть, Ему причитается хвала, Ему под силу всякая вещь. Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, Который сдержал Своё обещание, дал победу Своему рабу и в одиночку разгромил союзные племена врагов”**. После этих слов он **обращался к Аллаху с мольбами**. Он произносил эти слова трижды¹»².

1 И после каждого раза обращался к Аллаху с мольбами

2 «Муслим»

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، اللَّهُ أَكْبَرُ

/Ля иляха иля-Плаху. Аллаху акбар/

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،

لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ،

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ أَنْجَزَ وَعَدَهُ، وَنَصَرَ عَبْدَهُ، وَهَزَمَ

الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ

/Ля иляха иля-Плаху вахда-ху ля шарикя ля-ху. Ля-ху-ль-мульку ва ля-ху-ль-хамду ва хуа ‘аля кулли шай’ин кодир. Ля иляха иля-Плаху вахда-ху анджаза ва ‘да-ху ва насоро ‘абда-ху ва хазама-ль-ахзаба вахда-ху/

(42)

Муздалифа

Прибыв в Муздалифу, Пророк ﷺ «вернулся лицом к Кыбле и стал **обращаться к Аллаху с мольбами** и говорить: **“Аллах велик”, “Нет божества (достойного поклонения), кроме Аллаха”** и **“Нет божества**

(достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет сотоварища», пока не рассвело полностью, а потом двинулся в путь ещё до восхода солнца»¹.

اللَّهُ أَكْبَرُ

/Аллаху акбар/

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

/Ля иляха илля-Плаху/

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ

/Ля иляха илля-Плаху вахда-ху ля шарикя ля-ху/

(43)

Бросание камней

Бросая каждый камешек, Пророк ﷺ говорил: **«Аллах велик»**².

اللَّهُ أَكْبَرُ

/Аллаху акбар/

1 «Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

(44)

Жертвоприношение

Пророк ﷺ принёс в жертву двух рогатых черно-белых баранов. Он собственноручно заколол их, произнеся слова: **«С именем Аллаха, Аллах велик!»**¹.

بِسْمِ اللَّهِ، اللَّهُ أَكْبَرُ

/Би-сми-Ляхи. Аллаху акбар/



1 «Аль-Бухари, Муслим»

Дом и одежда

(45)**Вход в дом**

Пророк ﷺ сказал: **«Если человек при входе в дом и перед принятием пищи упомянет имя Аллаха, шайтан скажет (своим товарищам): “Нет вам ни ночлега, ни еды!”»**¹.

(46)**Облачение в новую одежду**

Когда Пророк ﷺ надевал новую одежду, он упоминал название этой одежды ², как, например, чалма, рубаха или накидка, а затем говорил: **«О Аллах! Хвала Тебе, Ты одел меня в эту одежду. Я прошу Тебя о её благе и благе того, для чего она была изготовлена, и прибегаю к Тебе за защитой от её зла и зла того, для чего она была изготовлена»**³.

1 «Муслим»

2 Например: «Это рубаха, о Аллах! Хвала Тебе, Ты одел меня в эту одежду...».

3 «Ат-Тирмизи»

اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ كَسَوْتَنِيهِ، أَسْأَلُكَ خَيْرَهُ وَخَيْرَ مَا
صُنِعَ لَهُ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهِ وَشَرِّ مَا صُنِعَ لَهُ

*/Аллахумма ля-кя-ль-хамду анта касавта-ни-
хи. Асъялю-кя хойра-ху ва хойра ма суни 'а ля-ху,
ва а 'узу би-кя мин шарри-хи ва шарри ма суни 'а
ля-ху/*



Еда

(47)

Взяв первые плоды

Когда люди видели первые плоды, они приносили их Пророку ﷺ. Взяв их в руки, Посланник Аллаха ﷺ говорил: **«О Аллах! Сделай для нас благословенными наши плоды!»**¹.

اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِي ثَمَرِنَا

/Аллахумма баарик ля-на фи самари-на/

(48)

Упоминание имени Аллаха перед началом трапезы

Пророк ﷺ сказал: **«Если кто-то из вас собирается принять пищу, пусть скажет: “С именем Аллаха!”**». А если он забудет сказать это перед началом трапезы, пусть скажет:

¹ «Муслим»

“С именем Аллаха в её начале и в её конце!”»¹.

بِسْمِ اللَّهِ

/Би-сми-Ллях/

بِسْمِ اللَّهِ فِي أَوَّلِهِ وَآخِرِهِ

/Би-сми-Лляхи фи аввали-хи ва ахыри-хи/

(49)

Восхваление Аллаха в завершении трапезы

Убирая блюдо, Пророк ﷺ говорил: **«Хвала Аллаху, многочисленная, благая и благословенная, Которого не отблагодарить сполна, с Которым не расстаться² и без Которого невозможно обойтись! О Господь наш!»³.**

1 «Ат-Тирмизи»

2 Т.е. Аллах не перестаёт оказывать тебе милость.

3 «Аль-Бухари»

الْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا، طَيِّبًا، مُبَارَكًا فِيهِ، غَيْرَ مَكْفِيٍّ، وَلَا
مُودِّعٍ، وَلَا مُسْتَعْنَى عَنْهُ رَبَّنَا

/Аль-хамду ли-Лляхи кясиран тойибан мубарокан фи-хи гоюра макфийин ва ля мувадда 'ин ва ля мустагнан 'ан-ху, Робба-на/

(50)

Мольба, произносимая после трапезы в гостях

Однажды Пророк ﷺ поел и попил в гостях у одного человека. Закончив трапезу, он сказал: **«О Аллах, сделай для них благословенным то, чем Ты наделил их! Прости им и помилуй их!»**¹.

اللَّهُمَّ بَارِكْ لَهُمْ فِيْمَا رَزَقْتَهُمْ، وَاغْفِرْ لَهُمْ، وَارْحَمْهُمْ

/Аллахумма баарик ля-хум фи-ма розакта-хум. Ва-гфир ля-хум ва-рхам-хум/

1 «Муслим»



Бракосочетание

(51)

Мольба за молодожёна

Пророк ﷺ поздравлял молодожёна словами: **«Да благословит тебя Аллах, и да ниспошлет тебе Свои благословения, и да соединит вас во благе!»¹.**

بَارَكَ اللهُ لَكَ، وَبَارَكَ عَلَيْكَ، وَجَمَعَ بَيْنَكُمَا فِي خَيْرٍ

/Барока-Ллаху ля-кя ва барока 'аляй-кя ва джама 'а байна-кума фи хойр/

(52)

Что следует сказать перед близостью с женой

Пророк ﷺ сказал: **«Если кто-нибудь из вас скажет перед близостью со своей женой: “С именем Аллаха! О Аллах, отдали от нас шайтана и отдали шайтана от того, кем Ты**

¹ «Ат-Тирмизи»

наделишь нас!”, и будет предопределено, что от этого у них родится ребенок, то шайтан никогда не навредит ему»¹.

بِسْمِ اللَّهِ،

اللَّهُمَّ جَنِّبْنَا الشَّيْطَانَ وَجَنِّبِ الشَّيْطَانَ مَا رَزَقْتَنَا

/Би-сми-Ляхи. Аллахумма джанниб-на-ш-шайтона ва джанниби-ш-шайтона ма розакта-на/



1 «Аль-Бухари, Муслим»

Ночь и сон

(53)

Когда наступает ночь

1) Пророк ﷺ сказал: **«В самом начале ночи - или вечера – удержите своих детей¹, ибо, поистине, в это время шайтаны разбредаются по земле. Когда же пройдёт немного времени от начала ночи, то можете выпускать детей. Закрывайте также двери, поминая имя Аллаха, ибо шайтан не в силах открыть закрытую дверь, завязывайте также свои бурдюки, поминая имя Аллаха, накрывайте свои сосуды – или хотя бы кладите на них что-нибудь сверху, – поминая имя Аллаха, и гасите свои светильники!»².**

بِسْمِ اللَّهِ

/Би-сми-Ляхи/

2) Пророк ﷺ сказал: **«Кто прочитает ночью два последних аята из суры “Аль-Бакара”, того они избавят³»⁴.**

1 Т.е. не выпускайте их из дома.

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 Т.е. избавят от всякого зла.

4 «Аль-Бухари, Муслим»

(54)

Поминания, произносимые перед сном

1) Пророк ﷺ сказал: «Когда кто-нибудь из вас захочет лечь в постель, пусть возьмёт внутреннюю сторону своего изара ¹ и отряхнёт ею постель, упомянув имя Аллаха, ведь он не знает, что могло оказаться на его постели в его отсутствие. Потом пусть ляжет на правый бок и скажет: *“Пречист Ты, о Аллах, Господь мой! С именем Твоим, я улёгся на бок и по воле Твоей я поднимусь! Если Ты заберёшь мою душу, то помилуй её, а если отпустишь, то защити её посредством того, чем Ты защищаешь Своих праведных рабов”*»².

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبِّي، بِكَ وَضَعْتُ جَنْبِي، وَبِكَ أَرْفَعُهُ، إِنْ
 أَمْسَكَتْ نَفْسِي، فَاعْفِرْ لَهَا، وَإِنْ أَرْسَلْتَهَا فَاحْفَظْهَا بِمَا
 تَحْفَظُ بِهِ عِبَادَكَ الصَّالِحِينَ

1 Его крайней частью.

2 «Аль-Бухари, Муслим»

/Субхана-кя-Ллахумма Робби. Бикя вадо 'ту джанби ва бикя арфа 'у-ху. Ин амсакта нафси, ф-агфир ля-ха ва ин арсальта-ха фа-хфаз-ха бима тахфазу бихи 'ибадака-с-солихина/

2) Пророк ﷺ сказал: **«Когда будешь ложиться спать, читай Аят Трона (Аят Аль-Курси)¹: ﴿ Аллах – нет божества, кроме Него, Живого, Вседержителя...﴾, и тогда с тобой будет находиться хранитель от Аллаха, и шайтан не (сможет) приблизиться к тебе до самого рассвета»².**

3) Каждую ночь, ложась в свою постель, Пророк ﷺ складывал кисти своих рук, затем поплёвывал на них и читал в них (суры): **﴿ Скажи: «Он, Аллах – Один...﴾, ﴿Скажи: «Прибегаю к Господу Рассвета...﴾ и ﴿Скажи: «Прибегаю к Господу людей...﴾³, а затем обтирал ими то, что мог ими достать из своего тела, начиная с головы, лица и передней**

1 Сура Аль-Бакара, аят 255.

2 «Аль-Бухари»

3 Суры Аль-Ихляс, Аль-Фаляк и Ан-Нас.

части тела. Он делал это трижды¹.

4) Когда Пророк ﷺ собирался отходить ко сну, говорил: **«О Аллах, с именем Твоим я умираю и живу!»**².

بِسْمِكَ اللَّهُمَّ أَمُوتُ وَ أَحْيَا

/Би-сми-кя-Ллахумма амуту ва ахья/

5) Пророк ﷺ сказал: **«О Аллах! Ты создал мою душу, и Ты её упокоишь, и Тебе принадлежат её смерть и её жизнь. Если Ты вернёшь ей жизнь, защити её, а если умертвишь - прости ей! О Аллах, поистине, я прошу Тебя о благополучии!»**³.

اللَّهُمَّ خَلَقْتَ نَفْسِي وَأَنْتَ تَوَفَّاهَا، لَكَ مَمَاتُهَا وَمَحْيَاهَا،
 إِنْ أَحْيَيْتَهَا فَاحْفَظْهَا، وَإِنْ أَمَتَّهَا فَاغْفِرْ لَهَا، اللَّهُمَّ إِنِّي
 أَسْأَلُكَ الْعَافِيَةَ

/Аллахумма холякта нафси ва анта таваффа-ха, ля-кя мамату-ха ва махья-ха. Ин ахьяйта-ха фа-хфаз-ха ва ин аматта-ха фа-

1 «Аль-Бухари»

2 «Аль-Бухари»

3 «Муслим»

гфир ля-ха. Аллахумма инни асъялю-кя-ль-‘афияата/

6) Когда Пророк ﷺ ложился в свою постель, он говорил: **«Хвала Аллаху, Который накормил, напоил, защитил и приютил нас, а сколь много тех, у кого нет ни защитника, ни дающего приют!»¹.**

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَطْعَمَنَا وَسَقَانَا وَكَفَانَا وَأَنَا فَكَم مِمَّنْ
لَا كَافِيَ لَهُ وَلَا مُؤْوِي

/Аль-хамду ли-Пляхи-лязи ат‘ама-на ва сако-на ва кафа-на ва аава-на фа-кям мимман ля кяфия ля-ху ва ля муъвия/

7) Пророк ﷺ сказал ‘Али и Фатыме رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: **«Не научить ли вас тому, что будет для вас лучше, чем иметь прислугу? Когда будете ложиться спать, произносите слова “Пречист Аллах” тридцать три раза, слова “Хвала Аллаху” – тридцать три раза, а слова “Аллах велик” – тридцать четыре раза. Это лучше для вас, чем иметь прислугу»².**

1 «Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

سُبْحَانَ اللَّهِ

/Субхана-Ллах/ (33 раза)

الْحَمْدُ لِلَّهِ

/Аль-хамду ли-Ллях/ (33 раза)

اللَّهُ أَكْبَرُ

/Аллаху акбар/ (34 раза)

8) Абу Хурайра رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «Пророк ﷺ учил нас, что, когда кто-то из нас ложится спать, ему следует лечь на правый бок и сказать: **«О Аллах, Господь семи небес, Господь земли, Господь великого Престола, Господь наш и Господь всякой вещи, Рассекающий зерно и косточку плода, Ниспославший Таурат, Инджиль и Различение! Прибегаю к Твоей защите от зла всякой вещи, ибо всё подвластно Тебе. О Аллах, Ты – Первый, и не было ничего до Тебя, Ты – Последний, и не будет ничего после Тебя, Ты – Высочайший, и нет ничего выше Тебя, Ты – Ближайший (Своим знанием), и ничего не скрыто от Тебя,**

избавь же нас от бремени долга и избавь нас от бедности»¹.

اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ وَرَبَّ الْأَرْضِ، وَرَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ،
 رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ، فَالِقَ الْحَبِّ وَالنَّوَى، وَمُنزِلَ التَّوْرَةِ
 وَالْإِنْجِيلِ وَالْفُرْقَانِ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ كُلِّ شَيْءٍ أَنْتَ آخِذٌ
 بِنَاصِيَتِهِ، اللَّهُمَّ أَنْتَ الْأَوَّلُ فَلَيْسَ قَبْلَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ
 الْآخِرُ فَلَيْسَ بَعْدَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ الظَّاهِرُ فَلَيْسَ فَوْقَكَ
 شَيْءٌ، وَأَنْتَ الْبَاطِنُ فَلَيْسَ دُونَكَ شَيْءٌ، اقْضِ عَنَّا الدَّيْنَ
 وَأَغْنِنَا مِنَ الْفَقْرِ

/Аллахумма Робба-с-самавати ва Робба-ль-арды, ва Робба-ль-'арши-ль-'азыми, Роббана ва Робба кулли шайъин, фалико-ль-хабби ва-ннава, ва мунзиля-т-тауроти ва-ль-инджили ва-ль-фуркон. А 'узу би-кя мин шарри кулли шайъин анта ахызун би-насыяти-хи. Аллахумма анта-ль-аввалю фа-ляйса кобля-кя шайъун, ва анта-ль-ахыру фа-ляйса ба'да-кя шайъун, ва анта зохиру фа-ляйса фауко-кя шайъун, ва анта-ль-

1 «Муслим»

батыну фа-ляйса дуна-кя шайъун, икды 'ан-на-д-дайна ва агни-на мина-ль-факр/

9) Пророк ﷺ сказал: **«Когда захочешь лечь спать, соверши малое омовение, подобное тому, которое совершается для молитвы. Затем ляг на правый бок и скажи: “О Аллах, я покорил Тебе свой лик, и вверил Тебе свои дела, и положился на Тебя из стремления к Тебе и страха перед Тобой! Нет убежища и нет спасения от Тебя, кроме обращения к Тебе! Я уверовал в Твоё Писание, которое Ты ниспослал, и в Твоего пророка, которого Ты отправил!”**. Пусть это будет последним, что ты скажешь перед сном. И если в эту ночь ты умрёшь, то умрёшь в состоянии фитры»¹.

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسَلْتُ وَجْهِي إِلَيْكَ، وَقَوَّضْتُ أَمْرِي إِلَيْكَ،
وَأَلْجَأْتُ ظَهْرِي إِلَيْكَ، رَغْبَةً وَرَهْبَةً إِلَيْكَ، لَا مَلْجَأَ وَلَا
مَنْجَا مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ، آمَنْتُ بِكِتَابِكَ الَّذِي أَنْزَلْتَ،
وَبِنَبِيِّكَ الَّذِي أَرْسَلْتَ

1 «Аль-Бухари, Муслим»

/Аллахумма инни аслямту ваджхи иляй-кя, ва фаввадту амри иляй-кя, ва альджаъту зохри иляй-кя рогбатан ва рохбатан иляй-кя. Ля мальджаъа ва ля манджа мин-кя илля иляй-кя! Ааманту би-китаби-кя-лязи анзальта ва набийи-кя-лязи арсальта/

(55)

Что следует сказать при пробуждении ото сна

1) Пророк ﷺ сказал: «Если кто-то, пробудившись ночью, скажет: **“Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет сотоварища. Ему принадлежит власть, Ему причитается хвала, Ему под силу всякая вещь. Хвала Аллаху! Пречист Аллах! Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха! Аллах велик! Нет мощи и силы, кроме как с (помощью) Аллаха!”**, а затем скажет: **“О Аллах, прости мне!”**, или воззовет с мольбой, то ему будет отвечено.

Если же он совершит малое омовение и помолится, то его молитва будет принята»¹.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ،
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، الْحَمْدُ لِلَّهِ، وَسُبْحَانَ اللَّهِ، وَلَا إِلَهَ
إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

/Ля иляха илля-Плаху вахда-ху ля шарикя ля-ху. Ля-ху-ль-мульку ва ля-ху-ль-хамду ва хуа 'аля кулли шайъин кодир. Аль-хамду ли-Ляхи. Ва субхана-Плаху. Ва ля иляха илля-Плаху. Ва-Плаху акбар. Ва ля хауля ва ля куввата илля би-Ляхи/

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي

/Аллахумма-гфир ли/

2) Когда Пророк ﷺ просыпался, он говорил: **«Хвала Аллаху, Который оживил нас после того, как умертвил нас! И к Нему будет воскрешение»².**

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النُّشُورُ

1 «Аль-Бухари»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

/Аль-хамду ли-Ляхи-ллязи ахья-на ба‘да ма амата-на ва иляй-хи-н-нушур/

3) Пророк ﷺ сказал: **«Когда кто-то из вас засыпает, шайтан завязывает у него на затылке три узла и ударяет по каждому из них, говоря: “У тебя впереди долгая ночь, так спи же!” Когда он, проснувшись, поминает Аллаха, развязывается один узел, когда совершает омовение – развязывается (другой) узел, когда совершает молитву – развязывается (последний) узел, и он встречает день бодрым и в хорошем расположении духа. В противном случае он встретит день ленивым и в дурном расположении духа»¹.**



1 «Аль-Бухари, Муслим»

Сновидение

(56)

Благое сновидение

Пророк ﷺ сказал: «Если кто-нибудь из вас увидел сон и он ему понравился, то он от Аллаха. Поэтому пусть воздаст хвалу Аллаху и рассказывает его другим»¹.

(57)

Страшный сон

1) Пророк ﷺ сказал: «Благое сновидение от Аллаха, и если кто-нибудь из вас увидит во сне нечто приятное, то пусть не рассказывает об этом никому, кроме тех, кого он любит. Если же он увидит нечто неприятное, то пусть обратится к Аллаху за защитой от зла этого (сновидения) и от зла шайтана и трижды сплюнет, и пусть никому о нём не рассказывает, и тогда это не причинит ему вреда»².

1 «Аль-Бухари»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

2) Пророк ﷺ сказал: **«Если кто-нибудь из вас увидит (во сне) нечто неприятное, то пусть трижды сплюнет налево и обратится к Аллаху за защитой от зла этого (сновидения), и тогда это не причинит ему вреда»¹.**

3) Пророк ﷺ сказал: **«...и пусть перевернется на другой бок»².**

4) Пророк ﷺ сказал: **«Если кто-нибудь из вас увидит (во сне) нечто неприятное, то пусть встанет и совершит молитву»^{3,4}.**



1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Муслим»

3 «Муслим»

4 Если человек увидит страшный сон, то ему желательно совершить следующее:

- 1) Обратиться к Аллаху за защитой от зла этого сна и от зла шайтана.
- 2) Трижды сплюнуть налево.
- 3) Перевернуться на другой бок.
- 4) Встать и совершить молитву.
- 5) Никому не рассказывать увиденный сон.

**Утренние и вечерние слова
поминания**

(58)

Утренние и вечерние слова поминания

1) Пророк ﷺ сказал: **«С наступлением утра и с наступлением вечера трижды читай (суры) ﴿Скажи: “Он, Аллах – Один...”﴾ и аль-му‘аввизатайн¹ - они уберегут тебя от всего дурного»².**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Кто с наступлением вечера трижды скажет: “Прибегаю к совершенным словам Аллаха за защитой от зла того, что Он создал!”, тому в эту ночь не навредит ничто ядовитое»³.**

أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ

/А‘узу би-кялимати-Ляхи-т-таммати мин шарри ма холяк/

3) Пророк ﷺ сказал: **«Ничто не причинит вред тому рабу, который каждое утро и**

1 Т.е. суры Аль-Ихляс, Аль-Фаляк и Ан-Нас.

2 «Ат-Тирмизи»

3 «Ахмад»

каждый вечер трижды говорит: «С именем Аллаха, с именем Которого ничто не может причинить вред ни на земле, ни в небе, и Он – Слышащий, Знающий»¹.

بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

/Би-сми-Ляхи-ляязи ля ядурру ма‘а-сми-хи шайъун фи-ль-арды ва ля фи-с-самаъи ва хуа-с-сами‘у-ль-‘алим/

4) Пророк ﷺ с наступлением утра и с наступлением вечера ² говорил: **«Мы встретили утро будучи приверженными естеству Ислама, и слову Искренности, и религии нашего пророка Мухаммада ﷺ, и религии нашего отца Ибрахима, (который**

1 «Ат-Тирмизи»

2 Утром он говорил: «Мы встретили утро будучи приверженными естеству Ислама...»

أَصْبَحْنَا عَلَىٰ فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ ...

/Асбахна ‘аля фитрати-ль-ислям.../

Вечером же он говорил: «Мы встретили вечер будучи приверженными естеству Ислама...»

... أَمْسَيْنَا عَلَىٰ فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ ...

/Амсайна ‘аля фитрати-ль-ислям.../

был) ханифом и мусульманином и не был из числа многобожников»¹.

أَصْبَحْنَا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ، وَعَلَى كَلِمَةِ الْإِخْلَاصِ، وَعَلَى
 دِينِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ ﷺ، وَعَلَى مِلَّةِ أَبِيْنَا إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا
 مُسْلِمًا، وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ

/Асбахна 'аля фитроту-ль-ислям, ва 'аля калимати-ль-ихляс, ва 'аля дини набийи-на Мухаммадин солляЛаху 'аляй-хи ва салляма, ва 'аля милляти аби-на Иброхима ханифан муслиман, ва ма кяна мина-ль-муширкин/

5) Пророк ﷺ сказал: **«В День воскрешения Аллах непременно сделает довольным каждого мусульманина, который с наступлением утра и с наступлением вечера трижды повторял: “Я доволен Аллахом как Господом, исламом – как религией и Мухаммадом ﷺ – как пророком!”»².**

رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ ﷺ نَبِيًّا

1 «Ахмад»

2 «Ахмад»

/Родыту би-Ляхи Роббан, ва би-ль-ислями динан, ва би Мухаммадин солляЛлаху ‘аляй-хи ва салляма набийян/

б) С наступлением утра Пророк ﷺ говорил: **«О Аллах, лишь благодаря Тебе мы застали утро, и лишь благодаря Тебе мы застали вечер, и лишь благодаря Тебе мы живем, и лишь благодаря Тебе мы умираем, и лишь к Тебе будет воскрешение»**, а с наступлением вечера говорил: **«О Аллах, лишь благодаря Тебе мы застали вечер, и лишь благодаря Тебе мы застали утро, и лишь благодаря Тебе мы живем, и лишь благодаря Тебе мы умираем, и лишь к Тебе будет возвращение»**¹.

اللَّهُمَّ بِكَ أَصْبَحْنَا، وَبِكَ أَمْسَيْنَا، وَبِكَ نَحْيَا وَبِكَ نَمُوتُ، وَإِلَيْكَ النُّشُورُ

/Аллахумма би-кя асбахна, ва би-кя амсайна, ва би-кя нахья, ва би-кя намуту, ва иляй-кя-н-нушур/

¹ «Аль-Бухари в Аль-Адаб аль-муфрад».

اللَّهُمَّ بِكَ أَمْسَيْنَا، وَبِكَ أَصْبَحْنَا، وَبِكَ نَحْيَا، وَبِكَ
نَمُوتُ، وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ

*/Аллахумма би-кя амсайна, ва би-кя асбахна,
ва би-кя нахья, ва би-кя намуту, ва иляй-кя-ль-
масыр/*

7) С наступлением вечера Пророк ﷺ говорил: **«Мы встретили вечер, и встретило вечер владение Аллаха. Вся хвала Аллаху! Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, и нет у Него сотоварища. Ему принадлежит власть, Ему причитается хвала, Ему под силу всякая вещь. О Господь мой, я прошу Тебя блага того, что в этой ночи, и блага того, что после неё, и прибегаю к Тебе за защитой от зла того, что в этой ночи, и от зла того, что после неё! О Господь мой, я прибегаю к Тебе за защитой от лени и от невзгод старости! О Господь мой, я прибегаю к Тебе за защитой от мучений в огне и от мучений в могиле!»** С наступлением утра он повторял это, говоря: **«Мы встретили утро, и встретило утро владение Аллаха...»**¹.

1 «Муслим»

أَمْسَيْنَا وَأَمْسَى الْمُلْكُ لِلَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
 وَحَدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ
 شَيْءٍ قَدِيرٌ، رَبِّ أَسْأَلُكَ خَيْرَ مَا فِي هَذِهِ اللَّيْلَةِ، وَخَيْرَ مَا
 بَعْدَهَا، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِي هَذِهِ اللَّيْلَةِ، وَشَرِّ مَا
 بَعْدَهَا، رَبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْكَسَلِ، وَسُوءِ الْكِبَرِ، رَبِّ
 أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابٍ فِي النَّارِ، وَعَذَابٍ فِي الْقَبْرِ

/Амсайна ва амса-ль-мулька ли-Ляхи ва-ль-хамду ли-Лях. Ля иляха илля-Плаху вахда-ху ля шарикя ля-ху. Ля-ху-ль-мулька ва ля-ху-ль-хамду ва хуа 'аля кулли шайъин кодир. Робби асъялюкя хойро ма фи хазихи-ль-ляйляти ва хойро ма ба 'да-ха ва а 'узу би-кя мин шарри ма фи хазихи-ль-ляйляти ва шарри ма ба 'да-ха. Робби а 'узу би-кя мин аль-кясали ва суъи-ль-кибар. Робби а 'узу би-кя мин 'азабин фи-н-нари ва 'азабин фи-ль-кобр/ (вечером)

أَصْبَحْنَا وَأَصْبَحَ الْمُلْكُ لِلَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
 وَحَدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ

شَيْءٍ قَدِيرٌ، رَبِّ أَسْأَلُكَ خَيْرَ مَا فِي هَذَا الْيَوْمِ، وَخَيْرَ مَا
 بَعْدَهُ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِي هَذَا الْيَوْمِ، وَشَرِّ مَا بَعْدَهُ،
 رَبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْكَسَلِ، وَسُوءِ الْكِبَرِ، رَبِّ أَعُوذُ بِكَ
 مِنْ عَذَابِ فِي النَّارِ، وَعَذَابِ فِي الْقَبْرِ

/Асбахна ва асбаха-ль-мульку ли-Лляхи ва-ль-хамду ли-Ллях. Ля иляха илля-Ллаху вахда-ху ля шарикя ля-ху. Ля-ху-ль-мульку ва ля-ху-ль-хамду ва хуа 'аля кулли шайъин кодир. Робби асъялюкя хойро ма фи хаза-ль-яуми ва хойро ма ба 'даху ва а 'узу би-кя мин шарри ма фи хаза-ль-яуми ва шарри ма ба 'даху. Робби а 'узу би-кя мин алькясали ва суъи ль-кибар. Робби а 'узу би-кя мин 'азабин фи-н-нари ва 'азабин фи-ль-кобр/ (утром)

8) Абу Бакр رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «О Посланник Аллаха! Вели мне что-нибудь из слов, что я стал бы говорить утром и вечером!» Он ﷺ ответил: **«Говори: “О Аллах, Знающий сокровитное и явное, Творец небес и земли, Господь и Владыка всего! Я свидетельствую, что нет божества (достойного поклонения), кроме Тебя. Я прибегаю к Тебе за защитой от зла**

собственной души и от зла шайтана и его многобожия»», а затем сказал: **«Говори эти слова с наступлением утра, с наступлением вечера и ложаешься в постель»**¹.

اللَّهُمَّ عَالِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، فَاطِرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ،
رَبَّ كُلِّ شَيْءٍ وَمَلِيكَهُ، أَشْهَدُ أَلَّا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، أَعُوذُ بِكَ
مِنْ شَرِّ نَفْسِي، وَمِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وَشَرِّهِ

/Аллахумма 'алима-ль-гойби ва-ш-шахадати, фатыро-с-самавати ва-ль-арды, Робба кулли шайъин ва малика-ху. Ашхаду алля иляха илля анта. А'узу би-кя мин шарри нафси ва мин шарри-ш-шайтони ва ширки-хи/

9) С наступлением утра и с наступлением вечера Пророк ﷺ не забывал произносить следующие мольбы: **«О Аллах, я прошу у Тебя благополучия в жизни этой и следующей! О Аллах, я прошу у Тебя снисходительности и благополучия в моих религиозных и мирских делах, в моей семье и в моем имуществе! О Аллах, прикрой мою наготу и огради меня от страха! О Аллах, защити меня спереди, и**

1 «Ат-Тирмизи»

сзади, и справа, и слева, и сверху, и я прибегаю к Твоему величию за защитой от того, чтобы оказаться поглощенным из-под низу!»¹.

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَافِيَةَ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، اللَّهُمَّ إِنِّي
 أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ فِي دِينِي وَدُنْيَايَ وَأَهْلِي وَمَالِي،
 اللَّهُمَّ اسْتُرْ عَوْرَاتِي، وَآمِنْ رَوْعَاتِي، اللَّهُمَّ احْفَظْنِي مِنْ بَيْنِ
 يَدَيْ، وَمِنْ خَلْفِي، وَعَنْ يَمِينِي، وَعَنْ شِمَالِي، وَمِنْ فَوْقِي،
 وَأَعُوذُ بِعَظَمَتِكَ أَنْ أُغْتَالَ مِنْ تَحْتِي

*/Аллахумма инни асьялю-кя-ль-‘афията фи-
 д-дунья ва-ль-ахыра. Аллахумма инни асьялю-
 кя-ль-‘афва ва-ль-‘афията фи дини ва дунья-я
 ва ахли ва мали. Аллахумма-стур ‘ауроти ва
 аамин роу‘аати. Аллахумма-хфаз-ни мин байни
 ядай-я ва мин хольфи, ва ‘ан ямини ва ‘ан
 шимали ва мин фауки, ва а‘узу би-‘азамати-кя
 ан угталя мин тахти/*

10) Пророк ﷺ сказал: **«Главной мольбой о прощении являются слова: “О Аллах! Ты — Господь мой, и нет божества (достойного**

1 «Ахмад»

поклонения), кроме Тебя. Ты создал меня, и я Твой раб. Я останусь верен договору с Тобой и обещанному Тебе, пока у меня хватит сил. Я прибегаю к Тебе за защитой от зла того, что я совершил. Признаю милости Твои, оказанные мне Тобой, и признаю свой грех. Прости же меня, ибо, поистине, никто не прощает грехи, кроме Тебя!». Затем он сказал: «Тот, кто произнесёт эти слова днём, будучи убеждённым в том, что он говорит, и умрёт в тот же день до наступления вечера, окажется среди обитателей Рая. И тот, кто произнесёт их ночью, будучи убеждённым в том, что он говорит, и умрёт в ту же ночь до наступления утра, окажется среди обитателей Рая»¹.

اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، خَلَقْتَنِي وَأَنَا عَبْدُكَ، وَأَنَا
عَلَىٰ عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا
صَنَعْتُ، أَبُوءُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ، وَأَبُوءُ لَكَ بِذَنْبِي فَاغْفِرْ لِي
فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ

1 «Аль-Бухари»

/Аллахумма анта Робби ля иляха илля анта, холякта-ни ва ана 'абду-кя ва ана 'аля 'ахди-кя ва ва 'ди-кя ма-стато'ту. А'узу би-кя мин шарри ма сонато'ту. Абу'у ля-кя би-ни'мати-кя 'аляйя ва абу'у ля-кя би-занби фа-гфир-ли фа инна-ху ля ягфиру-з-зунуба илля анта/

11) Пророк ﷺ сказал: **«Тот, кто с наступлением утра и с наступлением вечера будет по сто раз говорить: “Пречист Аллах и Ему хвала!”**, явится в Судный день с чем-то таким, в чём его никто не сможет превзойти, за исключением того, кто скажет эти слова такое же количество раз или больше»¹.

سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ

/Субхана-Лллахи ва бихамди-хи/ (100 раз)

12) Пророк ﷺ сказал: **«Если человек с наступлением утра и с наступлением вечера будет по сто раз говорить: “Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет сотоварища. Ему принадлежит власть, Ему причитается хвала, Ему под силу всякая вещь”**, то никто не сможет совершить нечто лучшее, за

1 «Муслим»

исключением того, кто скажет эти слова большее количество раз»¹.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

/Ля иляха иля-Ллаху вахда-ху ля шарикя ля-ху. Ля-ху-ль-мульку ва ля-ху-ль-хамду ва хуа ‘аля кулли шайъин кодир/ (100 раз)

(59)

Мольба для защиты детей

Пророк ﷺ часто просил защиты для Аль-Хасана и Аль-Хусейна² и говорил: **«Поистине, ваш праотец³ просил у Аллаха защиты для Исмаила и Исхака, говоря: “Прибегаю к совершенным словам Аллаха за защитой от всякого шайтана, и от всякого ядовитого существа, и от всякого дурного глаза”»⁴.**

1 «Ан-Насаи»

2 Ребенку не обязательно находиться рядом с вами. Вы можете обратиться к Аллаху с этой мольбой, даже если он находится далеко от вас. С этой мольбой можно обращаться также и за мать, за жену и других людей.

3 Т. е. Ибрахим (мир ему).

4 «Аль-Бухари»

أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّةِ مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ وَهَامَّةٍ، وَمِنْ
كُلِّ عَيْنٍ لَامَّةٍ

/А‘узу би-кялимати-Ляхи-т-таммати мин кулли шайтонин ва хамматин ва мин кулли ‘айнин лямматин/



Общие поминания

(60)

Прославление и восхваление

1) Пророк ﷺ сказал: **«Для того, кто произнесёт слова: “Пречист Великий Аллах и хвала Ему!”**, в Раю будет посажена пальма»¹.

سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَ بِحَمْدِهِ

/Субхана-Лллахи-ль-‘Азыми ва бихамди-хи/

2) Пророк ﷺ сказал: **«Если человек будет сто раз в день говорить: “Пречист Аллах и хвала Ему!”**, то с него будет снято бремя его грехов, даже если они будут подобны пене морской»².

سُبْحَانَ اللَّهِ وَ بِحَمْدِهِ

/Субхана-Лллахи ва бихамди-хи/ (100 раз)

3) Пророк ﷺ сказал: **«Больше всего Аллах любит четыре слова: “Пречист Аллах”**,

1 «Ат-Тирмизи»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

“Хвала Аллаху”, “Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха” и “Аллах велик”, и нет вреда начинать с любого из них»¹.

سُبْحَانَ اللَّهِ

/Субхана-Ллах/

الْحَمْدُ لِلَّهِ

/Аль-хамду ли-Ллях/

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

/Ля иляха илля-Ллах/

اللَّهُ أَكْبَرُ

/Аллаху акбар/

4) Пророк ﷺ сказал: **«Два слова легкие для языка, тяжелые на весах, любимые для Милостивого: “Пречист Аллах и хвала Ему, пречист Великий Аллах!”»².**

سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ

/Субхана-Ллахи ва би-хамди-хи, субхана-Ллахи-ль-‘азым/

1 «Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

5) Однажды Пророк ﷺ спросил: **«По силам ли кому-нибудь из вас ежедневно получать награду тысячи добрых дел?»** Один из его собеседников переспросил: «Каким же образом кто-то из нас может получить награду тысячи добрых дел?» Пророк ﷺ сказал: **«Пусть сто раз в день говорит: “Пречист Аллах”, и тогда ему будет записываться награда тысячи добрых дел или с него будет сниматься бремя тысячи прегрешений».**¹

سُبْحَانَ اللَّهِ

/Субхана-Ллах/ (100 раз)

6) Джувейрия رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا передала, что однажды Пророк ﷺ вышел от нее рано утром после совершения утренней молитвы, а она осталась сидеть на том месте, где совершила молитву. После начала времени ад-духа он вернулся, а она всё продолжала сидеть. Тогда он сказал ей: **«Ты продолжала находиться в том положении, в котором я тебя покинул?»** Она ответила: «Да». Тогда он сказал: **«После (того, как я вышел от) тебя я трижды произнёс четыре слова. Если взвесить их с тем, что ты**

1 «Муслим»

сказала (из поминаний) с начала дня, то они непременно окажутся тяжелее. Эти слова: *“Пречист Аллах и хвала Ему - столько же, сколько Его творений, и столько же, сколько угодно Ему Самому, и столько же, сколько весит Его престол, и столько же, сколько нужно чернил для записи Его слов”*¹.

سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، عَدَدَ خَلْقِهِ، وَرِضَا نَفْسِهِ، وَزِنَةَ
عَرْشِهِ وَمِدَادَ كَلِمَاتِهِ

/Субхана-Плахи ва би-хамди-хи ‘адада халкы-хи ва ридо нафси-хи ва зината ‘арши-хи ва мидада калимати-хи/

(61)

Произнесение слов «Нет божества (достойного поклонения), кроме Аллаха»

1) Пророк ﷺ сказал: *«Тому, кто сто раз в день скажет: “Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет со товарища. Ему принадлежит власть,*

1 «Муслим»

Ему причитается хвала, Ему под силу всякая вещь”, запишется такая же награда, какая полагается за освобождение десяти рабов; и запишется ему совершение ста добрых дел; и будут стёрты записи о ста его дурных делах; и эти слова послужат ему защитой от шайтана на этот день до самого вечера. И никто не сможет совершить нечто лучшее, за исключением человека, который совершит нечто большее, чем это».¹

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَ لَهُ الْحَمْدُ وَ
هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

/Ля иляха иля-Ллаху вахда-ху ля шарикя ля-ху. Ля-ху-ль-мульку ва ля-ху-ль-хамду ва хуа ‘аля кулли шайъин кодир/ (100 раз)

2) Пророк ﷺ сказал: **«Человек, который десять раз произнесёт слова “Нет божества (достойного поклонения), кроме одного Аллаха, у Которого нет сотоварища. Ему принадлежит власть, Ему причитается хвала, Ему под силу всякая вещь”,** будет

1 «Аль-Бухари, Муслим»

подобен тому, кто освободил четырёх рабов из числа потомков Исмаила»¹.

(62)

Произнесение слов «Нет мощи и силы, кроме как с (помощью) Аллаха»

Пророк ﷺ сказал: **«Не указать ли тебе на одно из сокровищ Рая? (Это слова): “Нет мощи и силы, кроме как с (помощью) Аллаха”»².**

لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

/Ля хауля ва ля куввата илля би-Лляхи/

(63)

Просьба о прощении и покаяние

1) Пророк ﷺ сказал: **«Поистине, я прошу Аллаха о прощении сто раз в день»³.**

1 «Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Муслим»

2) Пророк ﷺ сказал: **«Аллах непременно простит каждого, кто, согрешив, должным образом совершит омовение, после чего совершит два ракята молитвы, а затем попросит у Аллаха прощения»¹.**

3) Пророк ﷺ сказал: **«О люди! Кайтесь перед Аллахом! Я же, поистине, каюсь перед Ним по сто раз в день»².**



1 «Ахмад»

2 «Муслим»

Ветер и дождь

(64)

При сильных порывах ветра

При сильных порывах ветра Пророк ﷺ говорил: **«О Аллах! Поистине, я прошу Тебя о его благе, о благе того, что он в себе несёт, и о благе того, с чем он был послан, и прибегаю к Тебе за защитой от его зла, от зла того, что он в себе несёт, и от зла того, с чем он был послан!»**¹.

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا، وَخَيْرَ مَا فِيهَا، وَخَيْرَ مَا أُرْسِلْتُ

بِهِ،

وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا، وَشَرِّ مَا فِيهَا، وَشَرِّ مَا أُرْسِلْتُ بِهِ

/Аллахумма инни асъялю-кя хойро-ха ва хойро ма фи-ха ва хойро ма урсият би-хи, ва а‘узу би-кя мин шарри-ха ва шарри ма фи-ха ва шарри ма урсият би-хи/

1 «Муслим»

(65)

Во время дождя

1) Увидев дождь, Пророк ﷺ говорил:

«О Аллах! (Сделай его) полезным дождём!»¹.

اللَّهُمَّ صَيِّبًا نَافِعًا

/Аллахумма сойибан нафи‘ан/

2) Пророк ﷺ сказал: **«Всевышний Аллах сказал: “Среди моих рабов есть тот, кто встретил это утро верующим в Меня, и тот, кто встретил его неверующим. Что касается того, кто сказал: Нам был послан дождь по благоволению Аллаха и Его милости, – то этот верит в Меня и не верит в звезды. Что же касается того, кто сказал: Нам был послан дождь благодаря такой-то звезде, – то этот не верит в Меня и верит в звезды”»².**

مُطِرْنَا بِفَضْلِ اللَّهِ وَرَحْمَتِهِ

/Мутырна би фадли-Ляхи ва рохмати-хи/

1 «Аль-Бухари»

2 «Аль-Бухари, Муслим»



Крик петуха и рёв осла

(66)**Когда слышны крик петуха или рёв осла**

Пророк ﷺ сказал: **«Когда вы слышите крик петуха, просите у Аллаха Его милости, ведь он увидел ангела. А когда слышите рёв осла, прибегайте к Аллаху за защитой от шайтана, ведь он увидел шайтана»**¹.



¹ «Аль-Бухари, Муслим»

Взаимоотношения

(67)

Что должен произнести тот, кто хочет остановиться где-либо

Пророк ﷺ сказал: «Если кто-либо, остановившись где-либо на привал (или ночлег), скажет: “*Прибегаю к совершенным словам Аллаха за защитой от зла того, что Он создал*”, то ничто не причинит ему вред, пока он не покинет это место»¹.

أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ

/А 'узу би-кялимати-Ляхи-т-таммати мин шарри ма холяк/

(68)

Что следует ответить тому, кто скажет: «Поистине, я люблю тебя ради Аллаха!»

Анас ибн Малик رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «Однажды, когда я был с Посланником Аллаха ﷺ, мимо нас

¹ «Муслим»

прошёл мужчина. В это время кто-то из людей встал и сказал: “О Посланник Аллаха! Поистине, я люблю этого человека!” Посланник Аллаха ﷺ сказал: **“Ты поведал ему об этом?”** Он сказал: “Нет!” Тогда он сказал: **“Встань и поведай ему!”** Тот человек встал и сказал: “О такой-то! Клянусь Аллахом, я люблю тебя ради Аллаха!” А тот сказал ему в ответ: **“Да полюбит тебя Тот, ради Кого меня ты полюбил!”**»¹.

أَحَبَّكَ الَّذِي أَحْبَبْتَنِي لَهُ

/Ахабба-кя-лязи ахбабта-ни ля-ху/

(69)

**Когда человек видит что-то из благ,
принадлежащих кому-то другому**

Пророк ﷺ сказал: **«Если кто-либо из вас увидит у своего брата то, что ему понравится, пусть обратится за него с мольбой о благословении!»**².

1 «Ахмад»

2 «Ибн Маджа»

(70)

При удивлении1) Следует сказать: **«Пречист Аллах!»**¹.

سُبْحَانَ اللَّهِ

*/Субхана-Лллах/*2) Следует сказать: **«Аллах велик!»**².

اللَّهُ أَكْبَرُ

/Аллаху акбар/

(71)

Что следует говорить, когда кто-то чихнул

Пророк ﷺ сказал: **«Когда кто-то из вас чихнёт, пусть скажет: “Хвала Аллаху”, а его брат или спутник пусть скажет ему: “Да смилуется над тобой Аллах!” И в ответ на его**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

слова: “Да смилуется над тобой Аллах”, пусть (чихнувший) скажет: “Да поведёт вас Аллах прямым путем и приведет в порядок ваши дела!”»¹.

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ

/Аль-хамду ли-Ллях/

يَرْحَمُكَ اللَّهُ

/Ярхаму-кя-Ллах/

يَهْدِيكُمْ اللَّهُ وَ يُصْلِحُ بَالَكُمْ

/Яхди-куму-Ллаху ва юслиху бааля-кум/

(72)

Гнев

Однажды два человека вступили в перебранку в присутствии Пророка ﷺ, из-за чего у одного из них покраснело лицо. Увидев это, Пророк ﷺ сказал: **«Поистине, я знаю такие слова, произнеся которые, он обязательно успокоился бы: “Я прибегаю к Аллаху за защитой от побиваемого шайтана!”»².**

1 «Аль-Бухари»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

/А 'узу би-Ляхи мина-ш-шайтони-р-роджим/

(73)

Мольба за того, кто сделал добро

Пророк ﷺ сказал: **«Если тот, кому сделают добро, скажет сделавшему его: “Да воздаст тебе Аллах благом!”**, то этим он **очень красиво выразит свою благодарность»**¹.

جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا

/Джаза-кя-Ллаху хойрон/

(74)

Искупление собрания

Пророк ﷺ сказал: **«Если кто-то присутствовал в собрании и был в нём**

¹ «Ат-Тирмизи»

многословен, и прежде чем встать и уйти, сказал: “Пречист Ты, О Аллах, и хвала Тебе! Я свидетельствую, что нет божества (достойного поклонения), кроме Тебя. Прошу у Тебя прощения и каюсь перед Тобой!”, то Аллах непременно простит ему то, что было в этом собрании»¹.

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، أَشْهَدُ أَلَّا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ،
أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ

*/Субхана-кя-Плахумма ва би-хамди-кя.
Ашхаду аля иляха илля анта. Астагфиру-кя ва
атубу иляй-кя/*



1 «Ат-Тирмизи»

Раздел о нормах этикета

Права Аллаха

(75)

Искренность к Аллаху

1) Пророк ﷺ сказал: **«Всевышний Аллах сказал: “Я меньше всех нуждаюсь в том, чтобы Мне придавали сотоварищей. Если кто-то совершит какое-то дело и придаст Мне в нём сотоварища, то Я оставлю как его самого, так и его многобожие”»**¹.

2) Абу Саид Аль-Худри رَضِيَ اللهُ عَنْهُ передал, что Пророк ﷺ сказал: **«Не сообщите ли вам о том, чего я боюсь для вас больше, чем Лжемиссии?»** Мы сказали: **«Конечно! О Посланник Аллаха!»** Тогда он сказал: **«Это скрытый ширк: когда человек, совершая молитву, замечает, что на него смотрит кто-то другой, и по этой причине начинает приукрашивать свою молитву!»**².

1 «Муслим»

2 «Ибн Маджа»

(76)

Богобоязненность

Пророк ﷺ сказал: «**Бойся Аллаха, где бы ты ни был! И вслед за скверным деянием совершай благое, и оно сотрёт его! И придерживайся в общении с людьми благого нрава!**»¹.

(77)

Мольба

Пророк ﷺ сказал: «**Каждому из вас будет дан ответ, если только он не станет спешить и говорить: “Я обращался с мольбой, но не получил ответа!”**»².

1 «Ат-Тирмизи»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

(78)

Воссоздание облика одушевлённых существ

1) Абу Джухейфа رَضِيَ اللهُ عَنْهُ сказал: «Пророк ﷺ проклял воссоздающего облик (одушевлённых существ)»¹.

2) Пророк ﷺ сказал: **«Каждый воссоздающий облик (одушевлённых существ) окажется в огне! Каждому облику, который он воссоздал, будет дана душа, и она будет мучить его в Геенне»**².



1 «Аль-Бухари»

2 «Муслим»

Поклонения

(79)

Регулярное чтение и повторение Корана

Пророк ﷺ сказал: **«Не оставляйте Коран¹! Ибо, клянусь Тем, в Чьей руке душа Мухаммада! Он ускользает быстрее, чем верблюд высвобождается из своих пут»².**

(80)

Обязательность коллективной молитвы

К Пророку ﷺ пришёл слепой человек и сказал: «О Посланник Аллаха! Воистину, у меня нет поводыря, который водил бы меня в мечеть», и попросил у Пророка ﷺ разрешения молиться дома, и он разрешил ему. Но когда этот человек уже собрался уходить, он позвал его и спросил: **«Слышишь ли ты призыв на молитву?»** Тот ответил: «Да». Тогда он сказал: **«Так отвечай же (на него)!»³.**

1 Т. е. регулярно читайте и заучивайте его.

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Муслим»

(81)**Поход в мечеть пешком**

Пророк ﷺ сказал: **«Когда идёте на молитву, сохраняйте спокойствие!¹»².**



1 Т. е. не торопитесь.

2 «Муслим»

Права творении

(82)**Права Пророка ﷺ**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Все члены моей общины войдут в Рай, кроме тех, кто отказался»**. Люди спросили: **«Кто же откажется, о Посланник Аллаха?»** Он ответил: **«Кто был покорен мне, тот войдёт в Рай, а кто ослушался меня, тот отказался»**¹.

2) Пророк ﷺ сказал: **«Не уверует никто из вас до тех пор, пока я не стану для него более любимым, чем его родитель, его ребёнок и все люди в целом»**².

3) Пророк ﷺ сказал: **«Тот, кто отворачивается от моей Сунны, не имеет ко мне отношения»**³.

4) Пророк ﷺ сказал: **«Если кто-то совершит деяние, на которое нет нашего повеления, то оно будет отвергнуто»**⁴.

1 «Аль-Бухари»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

4 «Муслим»

5) Пророк ﷺ сказал: **«Тот, кто призовет на меня одно благословение, за это Аллах призовет на него десять благословений»¹.**

(83)

Благочестие к родителям

1) Однажды к Пророку ﷺ пришёл один человек и спросил: «Кто больше всего достоин моего хорошего обхождения?» Он ответил: **«Твоя мать»**. Затем он спросил: «А потом кто?» Он ответил: **«Твоя мать»**. Затем он спросил: «А потом кто?» Он ответил: **«Твоя мать»**. Затем он спросил: «А потом кто?» Он ответил: **«А потом твой отец»².**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Наивысшее проявление почтительности – это когда человек поддерживает связь с теми, кого любил его отец»³.**

1 «Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Муслим»

(84)**Поддержание родственных связей**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Кто желает, чтобы его удел был увеличен, а жизненный срок продлён, пусть поддерживает родственные связи»¹.**

2) Пророк ﷺ сказал: **«По-настоящему поддерживает родственные связи не тот, кто делает это из взаимности, а тот, кто продолжает поддерживать эту связь даже после того, как она была разорвана»².**

3) Пророк ﷺ сказал: **«Порывающий родственные связи не войдёт в Рай»³.**

(85)**Почтительное отношение к соседу**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Джибриль так долго напутствовал меня относительно соседа, что**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Аль-Бухари»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

я даже подумал, что он включит его в число наследников»¹.

2) Пророк ﷺ сказал: «Пусть тот, кто верует в Аллаха и в Последний день, проявляет почтение к своему соседу!»².

3) Пророк ﷺ сказал: «Пусть тот, кто верует в Аллаха и в Последний день, не причиняет вред своему соседу!»³.

(86)

Почтительное отношение к гостю

Пророк ﷺ сказал: «Пусть тот, кто верует в Аллаха и в Последний день, проявляет почтение к своему гостю!»⁴.

(87)

Уважение к учёным и праведникам

Пророк ﷺ сказал: «Всевышний Аллах сказал: “Я объявляю войну всякому, кто

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

4 «Аль-Бухари, Муслим»

**станет враждовать с
Моим приближённым»»¹.**

(88)

Уважение к старшим

Однажды какой-то человек стал говорить в присутствии более старшего. Тогда Пророк ﷺ сказал: **«Пусть начинает старший!»².**

(89)

Посещение больного

Пророк ﷺ сказал: **«Тот, кто навещает больного, пребывает среди хурфата-ль-джанна, пока не вернётся».** Кто-то спросил: «О Посланник Аллаха, а что такое хурфата-ль-джанна?» Он сказал: **«Это райские плоды»³.**

1 «Аль-Бухари»

2 «Муслим»

3 «Муслим»

Чистота

(90)

Этикет справления нужды

1) Пророк ﷺ сказал: **«Бойтесь двух проклинающих¹!»** Люди спросили: «А что такое два проклинающих, о Посланник Аллаха?». Он ответил: **«(Их совершает) тот, кто испражняется на дороге, по которой ходят люди, или в тени, где они останавливаются»².**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Пусть никто из вас не касается своего полового органа правой рукой, когда будет справлять малую нужду. Пусть никто не подмывает правой рукой после справления нужды»³.**

3) Однажды Пророк ﷺ, проходя мимо двух могил, сказал: **«Их подвергают мучениям, но не за что-то большое⁴ : один из них**

1 Т. е. двух поступков, которые влекут за собой проклятие.

2 «Муслим»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

4 Т. е. нечто такое, что было нетрудно избежать.

распространял сплетни, а другой не прикрывался¹ от собственной мочи»².

(91)

Действия, соответствующие естеству человека

1) Пророк ﷺ сказал: **«Пять вещей отвечают естеству: обрезание, удаление волос с лобка, подстригание ногтей, выщипывание волос под мышками и подстригание усов»³.**

2) Анас رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «Нам было определено время для укорачивания усов, подстригания ногтей, выщипывания волос под мышками и сбривания волос с лобка: мы не должны оставлять всё это более чем на сорок дней»⁴.

1 Т. е. не избегал её попадания на себя.

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

4 «Муслим»

(92)

Сивак

1) Пророк ﷺ сказал: «Сивак – очищение рта и угождение Господу»¹.

2) Пророк ﷺ сказал: «Если бы это не было слишком обременительным для моей общины, я повелел бы им пользоваться сиваком перед каждой молитвой»².

(93)

Чихание

«Когда Пророк ﷺ чихал, то прикрывал лицо рукой или одеждой и старался приглушить звук»³.

1 «Ахмад»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Ат-Тирмизи»

(94)**Зевание**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Зевота — от шайтана, и если кому-нибудь из вас захочется зевнуть, пусть он подавляет зевоту, насколько сможет, ведь когда кто-то из вас произносит: “Ха”¹, – шайтан смеётся»².**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Когда кто-то из вас зевает, пусть прикроет рот рукой, потому что шайтан может проникнуть (в него)»³.**



1 Описание звука зевоты.

2 «Аль-Бухари»

3 «Муслим»

Одежда и внешний вид

(95)**Запрет опускать одежду ниже
щиколоток**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Та часть изара, которая опускается ниже шиколоток, окажется в огне»¹.**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Кто волочит по земле подол своей одежды из высокомерия, на того не посмотрит Аллах в Судный день»².**

(96)**Этикет при обувании**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Когда кто-то из вас обувается, пусть начинает справа, а когда разувается, пусть начинает слева»³.**

1 «Аль-Бухари»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

2) Пророк ﷺ сказал: **«Пусть никто из вас не ходит в одной сандали: пусть либо наденет обе, либо снимет обе»¹.**

(97)

Обязательность отпускания бороды

Пророк ﷺ сказал: **«Поступайте наперекор многобожникам: укорачивайте усы и отпускайте бороды»².**

(98)

Сбривание части волос головы

«Пророк ﷺ запретил сбривать часть волос головы, оставляя другую их часть не сбритой»³.

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Аль-Бухари»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

(99)

Подвязывание волос, татуировка и выщипывание бровей

1) Пророк ﷺ сказал: «Аллах проклял подвязывающую волосы и ту, которая просит их подвязать¹, а также наносящую татуировку и ту, которая просит её нанести»².

2) Ибн Масуд رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «Аллах проклял наносящих татуировки и тех, которые просят их нанести, выщипывающих брови и тех, которые просят их выщипать, подпиливающих зубы ради красоты, изменяющих творение Аллаха. Почему же мне не проклинать тех, кого проклял Посланник Аллаха ﷺ?!»³.

1 Т.е. подвязать к имеющимся на голове волосам другие волосы. Сюда входит использование париков и наращивание искусственных ресниц.

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

(100)**Уподобление**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Кто подражает какому-то народу, тот к ним и принадлежит»¹.**

2) Ибн Аббас رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا сказал: «Посланник Аллаха ﷺ проклял мужчин, уподобляющихся женщинам, и женщин, уподобляющихся мужчинам»².



1 «Абу Дауд»

2 «Аль-Бухари»

Этикет еды и питья

(101)**Этикет приёма пищи**

1) Пророк ﷺ сказал: **«О мальчик! Помяни имя Аллаха, ешь правой рукой и бери то, что лежит ближе к тебе»**¹.

2) Пророк ﷺ сказал: **«Ешьте с краёв блюда, а не с середины, ведь благодать нисходит в середину пищи!»**².

3) Пророк ﷺ сказал: **«Если у кого-то из вас упал кусок пищи, то пусть он поднимет его, уберёт прилипший к нему сор и съест его, чтобы он не достался шайтану»**³.

4) «Посланник Аллаха ﷺ никогда не отзывался плохо о еде. Если она ему нравилась, он ел её, а если не нравилась, оставлял её»⁴.

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Ахмад»

3 «Муслим»

4 «Аль-Бухари, Муслим»

(102)**Этикет питья**

- 1) «Пророк ﷺ запретил пить стоя»¹.
- 2) «Пророк ﷺ запретил дуть на еду и питье»².
- 3) Пророк ﷺ сказал: **«Когда кто-то из вас пьёт, пусть не дышит в сосуд!»**³.
- 4) «Посланник Аллаха ﷺ обычно делал три вдоха и выдоха во время питья»⁴⁵.

(103)**Этикет завершения приёма пищи и питья**

- 1) Посланник Аллаха ﷺ велел облизывать пальцы и посуду⁶ и сказал: **«Поистине, вы не**

1 «Муслим»

2 «Ахмад»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

4 Делал это не в сосуд, т.е. отдалив сосуд ото рта.

5 «Аль-Бухари, Муслим»

6 Т. е. протирать посуду пальцами, собирая остатки пищи, а затем слизывать собранное с пальцев.

знаете, в какой её части благодать»¹.

2) Пророк ﷺ сказал: **«Поистине, Аллах доволен Своим рабом, когда он, съев какую-то еду, восхваляет Его за неё и когда он, выпив какой-нибудь напиток, восхваляет Его за него»².**



1 «Муслим»

2 «Муслим»

Общение с людьми

(104)**Этикет поведения на дорогах**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Вера насчитывает шестьдесят или семьдесят с лишним ответвлений. Высочайшей из них являются слова “Ля иляха илля-Ллах /Нет божества (достойного поклонения, кроме Аллаха)”, а низжайшей – устранение препятствия с дороги. Стыдливость (также) является одним из ответвлений веры»**¹.

2) Абу Саид аль-Худри رَضِيَ اللهُ عَنْهُ передал, что Пророк ﷺ сказал: **«Избегайте сидеть возле дорог!»** Они сказали: «О Посланник Аллаха! Поистине, мы нуждаемся в наших собраниях, чтобы общаться». Тогда он ﷺ сказал: **«Если уж вы не можете обойтись без этого, то отдавайте дороге должное»**. Они спросили: «Что означает отдавать должное дороге?» Он ﷺ ответил: **«Потуплять взор, не причинять никому вреда, отвечать на приветствие,**

1 «Муслим»

побуждать к одобряемому и удерживать от порицаемого»¹.

(105)

Приветствие

1) Пророк ﷺ сказал: **«Вы не войдёте в Рай до тех пор, пока не уверуете, а не уверуете вы до тех пор, пока не полюбите друг друга. Так не указать ли мне вам на действие, совершая которое вы полюбите друг друга? Распространяйте приветствие между собой»².**

2) Один человек спросил Пророка ﷺ: «Какое проявление ислама является наилучшим?» Он ﷺ ответил: **«Угощение людей и приветствие тем, кого знаешь и кого не знаешь»³.**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Муслим»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

(106)**Просьба войти**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Спрашивать разрешения войти было велено из-за взоров¹»².**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Тот, кто трижды попросит разрешения и не получит разрешения, пусть возвращается!»³**

(107)**Не следует являться домой ночью**

Пророк ﷺ сказал: **«Если кого-то из вас долгое время не было дома, пусть не возвращается домой ночью!»⁴⁵.**

1 Т. е. для того, чтобы взгляд человека не упал на то, что находится внутри чужого дома. Этот хадис указывает на запрет подглядывать в чужие дома.

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

4 Т. е. человеку не следует являться домой ночью, возвращаясь из длительной поездки, за исключением случая, когда домочадцы знают о его прибытии.

5 «Аль-Бухари, Муслим»

(108)**Собрание**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Не следует одному человеку поднимать другого с его места, а потом садиться на него самому. Давайте место другим и садитесь пошире!»**¹.

2) Пророк ﷺ сказал: **«Тот, кто встал со своего места, а потом вернулся к нему, имеет на него большее право»**².

3) Пророк ﷺ сказал: **«Кто слушал разговор каких-нибудь людей против их воли или в ситуации, когда они отдалялись от него, тому в Судный день зальют в уши расплавленный свинец»**³.

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Муслим»

3 «Аль-Бухари»

(109)

Собеседник

Пророк ﷺ сказал: «**Праведного товарища и скверного товарища можно сравнить с продавцом мускуса и человеком, раздувающим огонь кузнечными мехами: что касается продавца мускуса, то он либо одарит тебя (чем-то из своего благоволия), либо ты купишь у него (что-то из благоволия) или, как минимум, ощутишь приятное благоухание, исходящее от него. Что же касается того, кто раздувает мехами (огонь), то он либо прожжёт твою одежду, либо, как минимум, ты ощутишь зловоние**»¹.

(110)

Похвала, высказанная в лицо

«Как-то раз один человек похвалил другого в присутствии Пророка ﷺ, после чего он сказал:

¹ «Аль-Бухари, Муслим»

“Горе тебе, ты перерезал горло своему товарищу!” Он повторил эти слова несколько раз, а затем сказал: **“Если кому-то из вас так уж необходимо похвалить своего брата, пусть скажет: «Я считаю такого-то таким-то, а его расчёт у Аллаха. И я никого не обеляю пред Аллахом», если он действительно знает, что его брат является таковым”**»¹.

(111)

Запрет презирать мусульманина

Пророк ﷺ сказал: **«Достаточно зла совершает человек, презирающий своего брата-мусульманина»**².

(112)

Перешёптывание

Пророк ﷺ сказал: **«Когда вас трое, то пусть двое не разговаривают шёпотом, игнорируя третьего, ибо это может огорчить его»**³.

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Муслим»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

(113)**Запрет музыкальных инструментов**

Пророк ﷺ сказал: **«В моей общине появятся люди, которые будут позволять¹ прелюбодеяние, шёлк, вино и музыкальные инструменты»².**



1 Т. е. будут позволять их себе так же беспрепятственно, как будут позволять совершение дозволенного.

2 «Аль-Бухари»

Этикет речи

(114)**Речь**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Пусть тот, кто верует в Аллаха и Последний День, говорит благое или молчит!»¹.**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Кто гарантирует мне (оберегать) то, что у него между челюстей², и то, что у него между ног³, тому я гарантирую Рай»⁴.**

3) Пророк ﷺ сказал: **«Поистине, раб может произнести необдуманное слово, за которое будет падать в Аду (с высоты), превышающей расстояние между востоком и западом»⁵.**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 Т. е. язык.

3 Т. е. половой орган.

4 «Аль-Бухари»

5 «Аль-Бухари, Муслим»

(115)**Правдивость**

Пророк ﷺ сказал: **«Придерживайтесь правдивости, ибо, поистине, правдивость приводит к благочестию, а благочестие приводит к Раю. Проявляя правдивость и укореняя её в себе, человек спустя время будет записан у Аллаха как правдивейший. Остерегайтесь лжи, ибо, поистине, ложь приводит к нечестию, а нечестие приводят к Огню. Проявляя лживость и укореняя её в себе, человек спустя время будет записан у Аллаха как лжец»¹.**

(116)**Благое слово**

Пророк ﷺ сказал: **«Благое слово – милостыня»².**

1 «Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

(117)**Запретность поношения мусульманина**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Поношение мусульманина – нечестие, а сражение с ним – неверие»¹.**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Прокливание верующего подобно его убийству»².**

3) Пророк ﷺ сказал: **«Поистине, много проклинающие не будут ни свидетелями³, ни заступниками⁴ в Судный день»⁵.**

(118)**Злословие**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Кровь, имущество и**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 Т. е. свидетелями против прежних общин о том, что отправленные к ним посланники донесли до них послание.

4 Т. е. не смогут быть заступниками в Судный день в тот момент, когда верующим представится такая возможность.

5 «Муслим»

честь каждого мусульманина неприкосновенны для другого мусульманина»¹.

2) ‘Аиша رَضِيَ اللهُ عَنْهَا сказала: «Однажды я сказала Пророку ﷺ: “Достаточно тебе того, что Сафия такая-то и такая-то – имея в виду её невысокий рост –”. Пророк ﷺ сказал: **“Поистине, ты сказала такие слова, которые изменили бы море, если бы смешались с его водой!”**»².

3) Пророк ﷺ сказал: **«Когда я был вознесён на небо, я прошёл мимо людей с медными когтями, которыми они царапали себе лица и грудь. Я спросил: “Кто они, о Джibriль?” Он ответил: “Пожиравшие плоть людей и задевавшие их честь”**»³.

(119)

Сплетни

Пророк ﷺ сказал: **«Сплетник не войдёт в Рай!»**⁴.

1 «Муслим»

2 «Абу Дауд»

3 «Абу Дауд»

4 «Муслим»

(120)**Ложь с целью рассмешить людей**

Пророк ﷺ сказал: «Горе тому, кто лжёт с целью рассмешить людей! Горе ему! Горе ему!»¹.



¹ «Ахмад»

Нравственные качества

(121)**Благонравие**

1) Пророк ﷺ сказал: **«Поистине, к лучшим из вас относятся наиболее благонравные из вас»¹.**

2) Пророк ﷺ сказал: **«Самой совершенной верой обладают наиболее благонравные верующие»².**

3) Пророк ﷺ сказал: **«В Судный день на весах верующего не будет ничего тяжелее благонравия»³.**

(122)**Приветливое выражение лица**

Пророк ﷺ сказал: **«Не пренебрегай ничем из одобряемого, даже тем, чтобы встречать**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Ахмад»

3 «Абу Дауд»

своего брата с приветливым лицом!»¹.

(123)

Скромность

Пророк ﷺ сказал: **«Милостыня не уменьшает имущество, и Аллах не добавляет рабу Своему за прощение ничего, кроме величия, и того, кто проявляет скромность ради Аллаха, Всевышний Аллах непременно возвышает»².**

(124)

Доброжелательность

Пророк ﷺ сказал: **«Ни один из вас не уверует до тех пор, пока не станет желать своему брату (по вере) того же, чего он желает самому себе»³.**

1 «Муслим»

2 «Муслим»

3 «Аль-Бухари, Муслим»

(125)

Указание на благой поступок

Пророк ﷺ сказал: **«Тому, кто указал на благой поступок, положена награда, равная награде того, кто совершит его»¹.**

(126)

Благодарность

Пророк ﷺ сказал: **«Не благодарит Аллаха тот, кто не благодарит людей»².**

1 «Муслим»

2 «Ахмад»

Порицаемые качества

(127)

Зависть

Пророк ﷺ сказал: **«Не испытывайте ненависть друг к другу, не завидуйте друг другу, не поворачивайтесь друг к другу спиной. Будьте, о рабы Аллаха, братьями!»¹.**

(128)

Дурные мысли

Пророк ﷺ сказал: **«Остерегайтесь дурных мыслей (о людях), ибо, поистине, дурные мысли (порождают) самые лживые слова»².**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

(129)

Разрывание отношений

Пророк ﷺ сказал: **«Не позволительно мусульманину разрывать отношения со своим братом по вере – так, что при встрече и тот и этот отворачиваются друг от друга – более чем на три ночи. А лучшим из этих двоих окажется тот, кто первым поприветствует (другого)»¹.**

(130)

Двуличие

Пророк ﷺ сказал: **«Воистину, худший из людей – двуличный, который приходит к этим с одним лицом, а к тем с другим лицом»².**

1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

(131)

Обман

Пророк ﷺ сказал: **«Кто обманывает нас, тот не из нас»¹.**

(132)

Просьба к людям поделиться их имуществом

Пророк ﷺ сказал: **«Кто просит у людей их имущество, чтобы приумножить своё, просит не что иное, как горящий уголь². Поэтому пусть сам решает, поменьше спрашивать или побольше»³.**



1 «Муслим»

2 Т. е. это имущество станет горящим углем, которое будет приносить ему мучения.

3 «Муслим»

Женщина

(133)

Стыдливость

Пророк ﷺ сказал: **«Всякая стыдливость является благом»¹**.

(134)

Обязательность покрытия лица

Айша رَضِيَ اللهُ عَنْهَا сказала: «Да помилует Аллах первых переселившихся женщин! Когда был ниспослан аят:

(وَلْيَضْرِبْنَ بِخُمُرِهِنَّ عَلَىٰ جُيُوبِهِنَّ^ط) [النور: ٣١]

«Пусть набрасывают свои покрывала на разрезы на груди» (Ан-Нур: 31), они разрезали

1 «Муслим»

свои *муруты*¹ на несколько частей и покрывались ими²».³

(135)

Потупление взора

Джарир ибн Абдуллах رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ сказал: «Я спросил Пророка ﷺ о случайном взгляде⁴, на что он велел мне отводить мой взгляд»⁵.

(136)

Обязательство жены перед мужем

Пророк ﷺ сказал: **«Если бы я мог приказывать кому-то совершить земной поклон перед кем-**

1 *Мурут*, ед. ч. *мурт* - кусок ткани, наматываемый на нижнюю части тела.

2 Т. е. они покрывали лица, шею и грудь вместе с головой, исполняя повеление аята.

3 «Аль-Бухари»

4 Т. е. о том случае, когда, например, мужчина неумышленно бросил взгляд на постороннюю женщину. Он обязан тут же отвести свой взгляд. Если он немедленно отводит свой взгляд, то нет на нем греха, а если продолжает смотреть, то совершает грех.

5 «Муслим»

либо, то приказал бы женщине пасть ниц перед своим мужем»¹.

(137)

Запрет входить к (посторонним) женщинам

Пророк ﷺ сказал: **«Остерегайтесь входить к (посторонним) женщинам!»** Человек из числа ансаров спросил: «О Посланник Аллаха, что скажешь о родственнике мужа ² ?» Он ответил: **«Родственник мужа — смерть!»³⁴.**

(138)

Запрет на рукопожатие с посторонней женщиной

1) Пророк ﷺ сказал: **«Поистине, я не пожимаю руки женщинам!»⁵.**

1 «Ат-Тирмизи»

2 Как, например, брат мужа, двоюродные братья и т. п. родственники.

3 Т. е. его вхождение сравнимо по своей пагубности со смертью. Смысл этого заключается в том, что это представляет собой большую опасность.

4 «Аль-Бухари, Муслим»

5 «Ахмад»

2) Айша رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا сказала: «Клянусь Аллахом! Рука Посланника Аллаха ﷺ ни разу не касалась руки (посторонней) женщины»¹.

(139)

Пребывание наедине с (посторонней) женщиной и её путешествие без махрама

1) Пророк ﷺ сказал: «Пусть ни один мужчина не остаётся наедине с (посторонней) женщиной, и пусть ни одна женщина не отправляется в путешествие без махрама»².

2) Пророк ﷺ сказал: «Пусть ни один мужчина не остаётся наедине с женщиной, которая запретна для него, ибо, поистине, третьим с ними будет шайтан»³.



1 «Аль-Бухари, Муслим»

2 «Аль-Бухари, Муслим»

3 «Ан-Насаи»

Встреча с Аллахом

(140)

Встреча с Аллахом

Пророк ﷺ сказал: **«Аллаху любима встреча с тем, кому любима встреча с Аллахом. И Аллаху неприятна встреча с тем, кому неприятна встреча с Аллахом»¹.**

¹ «Аль-Бухари, Муслим»

Содержание

Содержание

ВВЕДЕНИЕ.....	5
ДОСТОИНСТВА	8
Достоинство требования знания.....	9
Достоинство изучения Корана	10
Достоинство поминания Аллаха	11
Достоинство собраний, в которых поминуют Аллаха.....	12
РАЗДЕЛ О СЛОВАХ ПОМИНАНИЯ	13
ОМОВЕНИЕ.....	14
Вход в отхожее место.....	15
Выход из отхожего места.....	15
После завершения омовения.....	16
МОЛИТВА.....	17
Азан	18
Вход в мечеть и выход из неё.....	21
Мольба, произносимая в начале молитвы	22
Наушения во время молитвы и чтения Корана.....	30
Поясной поклон	31
Выпрямление из поясного поклона.....	33

Земной поклон	35
Ташаххуд.....	37
Мольба, произносимая перед заключительным приветствием.....	39
Поминания, произносимые после заклучительного приветствия.....	42
Мольба Аль-Кунут	47
После заклучительного приветствия молитвы витр	49
Испрашивание блага (аль-истихара).....	50
БОЛЕЗНЬ.....	53
При ощущении боли.....	54
Мольба, произносимая за больного при его посещении .	55
Слова, которые произносит умирающий.....	57
ПОГРЕБАЛЬНАЯ МОЛИТВА	59
Мольба за умершего, произносимая в погребальной молитве	60
Соблезнование	61
Мольба за умершего, произносимая после погребения ..	62
Мольба, произносимая при посещении кладбищ	63
БЕДСТВИЕ	65
Мольба, произносимая во время скорби.....	66

Когда постигла какая-то беда	67
Когда испытываешь опасение перед какой-либо группой людей	68
Мольба против врага	69
ПУТЕШЕСТВИЕ	70
Слова прощания, с которыми обращаются к тому, кто отправляется в путь	71
Мольба путешествия	71
Когда путник поднимается или спускается, следуя по маршруту своего пути	74
Мольба путника в последнюю часть ночи	75
Въезд в селение	76
Возвращение из путешествия	78
ХАДЖ	80
Тальбия	81
Чёрный камень	81
Мольба, произносимая между двумя углами	82
Ас-Сафа и Аль-Марва	83
Муздалифа	84
Бросание камней	85
Жертвоприношение	86

ДОМ И ОДЕЖДА	87
Вход в дом.....	88
Облачение в новую одежду	88
ЕДА.....	90
Взяв первые плоды	91
Упоминание имени Аллаха перед началом трапезы	91
Восхваление Аллаха в завершении трапезы	92
Мольба, произносимая после трапезы в гостях	93
БРАКОСОЧЕТАНИЕ	95
Мольба за молодожёна.....	96
Что следует сказать перед близостью с женой	96
НОЧЬ И СОН	98
Когда наступает ночь	99
Поминания, произносимые перед сном.....	100
Что следует сказать при пробуждении ото сна.....	107
СНОВИДЕНИЕ	110
Благое сновидение.....	111
Страшный сон.....	111
УТРЕННИЕ И ВЕЧЕРНИЕ СЛОВА ПОМИНАНИЯ	113

Утренние и вечерние слова поминания	114
Мольба для защиты детей	125
ОБЩИЕ ПОМИНАНИЯ	127
Прославление и восхваление	128
Произнесение слов «Нет божества (достойного поклонения), кроме Аллаха»	131
Произнесение слов «Нет мощи и силы, кроме как с (помощью) Аллаха»	133
Просьба о прощении и покаяние	133
ВЕТЕР И ДОЖДЬ	135
При сильных порывах ветра	136
Во время дождя	137
КРИК ПЕТУХА И РЁВ ОСЛА	139
Когда слышны крик петуха или рёв осла	140
ВЗАИМООТНОШЕНИЯ	141
Что должен произнести тот, кто хочет остановиться где-либо	142
Что следует ответить тому, кто скажет: «Поистине, я люблю тебя ради Аллаха!»	142
Когда человек видит что-то из благ, принадлежащих кому-то другому	143
При удивлении	144

Что следует говорить, когда кто-то чихнул.....	144
Гнев.....	145
Мольба за того, кто сделал добро	146
Искушение собрания.....	146
РАЗДЕЛ О НОРМАХ ЭТИКЕТА.....	148
ПРАВА АЛЛАХА.....	149
Искренность к Аллаху.....	150
Богобоязненность	151
Мольба.....	151
Воссоздание облика одушевлённых существ.....	152
ПОКЛОНЕНИЯ	153
Регулярное чтение и повторение Корана.....	154
Обязательность коллективной молитвы	154
Поход в мечеть пешком	155
ПРАВА ТВОРЕНИЯ	156
Права Пророка ﷺ	157
Благочестие к родителям	158
Поддержание родственных связей.....	159
Почтительное отношение к соседу	159
Почтительное отношение к гостю.....	160

Уважение к учёным и праведникам	160
Уважение к старшим	161
Посещение больного	161
ЧИСТОТА.....	162
Этикет справления нужды	163
Действия, соответствующие естеству человека	164
Сивак	165
Чихание	165
Зевание	166
ОДЕЖДА И ВНЕШНИЙ ВИД	167
Запрет опускать одежду ниже щиколоток.....	168
Этикет при обувании	168
Обязательность отпускания бороды	169
Сбривание части волос головы.....	169
Подвязывание волос, татуировка и выщипывание бровей	170
Уподобление	171
ЭТИКЕТ ЕДЫ И ПИТЬЯ.....	172
Этикет приёма пищи	173
Этикет питья	174

Этикет завершения приёма пищи и питья	174
ОБЩЕНИЕ С ЛЮДЬМИ	176
Этикет поведения на дорогах	177
Приветствие	178
Просьба войти	179
Не следует являться домой ночью	179
Собрание	180
Собеседник	181
Похвала, высказанная в лицо	181
Запрет презирать мусульманина	182
Перешёптывание	182
Запрет музыкальных инструментов	183
ЭТИКЕТ РЕЧИ	184
Речь	185
Правдивость	186
Благое слово	186
Запретность поношения мусульманина	187
Злословие	187
Сплетни	188
Ложь с целью рассмешить людей	189

ПРАВСТВЕННЫЕ КАЧЕСТВА	190
Благонравие.....	191
Приветливое выражение лица	191
Скромность	192
Доброжелательность	192
Указание на благой поступок	193
Благодарность	193
ПОРИЦАЕМЫЕ КАЧЕСТВА	194
Зависть.....	195
Дурные мысли.....	195
Разрывание отношений	196
Двуличие	196
Обман.....	197
Просьба к людям поделиться их имуществом	197
ЖЕНЩИНА.....	198
Стыдливость.....	199
Обязательность покрытия лица	199
Потупление взора	200
Обязательство жены перед мужем	200
Запрет входить к (посторонним) женщинам	201

Запрет на рукопожатие с посторонней женщиной	201
Пребывание наедине с (посторонней) женщиной и её путешествие без махрама.....	202
ВСТРЕЧА С АЛЛАХОМ.....	203
Встреча с Аллахом	204
СОДЕРЖАНИЕ.....	205

Издательство «Толиб аль-‘ильм»

00966506090448



МАТНЫ ТРЕБУЮЩЕГО ЗНАНИЕ

Подготовительный

уровень ❖ Слова поминания и нормы этикета

Первый

уровень

- ❖ Три основы и их доказательства
 - ❖ Четыре правила
 - ❖ Действия выводящие из ислама
 - ❖ Сорок хадисов ан-Науауи
-

Второй

уровень

- ❖ Книга по таджвиду
 - ❖ Условия молитвы и её столпы
 - ❖ Книга Единобожия
-

Третий

уровень

- ❖ Манзуматуль-Байкуния
 - ❖ Манзумат аби Исхак аль-Ильбири
 - ❖ Аль-Аджуррумия
 - ❖ Аль-акыда аль-Уаситыя
-

Четвертый

уровень

- ❖ Аль-Уаракат
 - ❖ Унуануль-хикам
 - ❖ Ар-Рахабия
 - ❖ Аль-акыда ат-Тахауия
-

Пятый

уровень

- ❖ Будуг аль-Марам
 - ❖ Зад аль-Мустакниг
 - ❖ Альфия Ибн Малика
-

Шестой

уровень

- ❖ Хадисы, которые приводятся в двух Достоверных книгах
- ❖ Хадисы, которые приводятся отдельно у Аль-Бухари и Муслима
- ❖ Хадисы добавленные в две Достоверные книги